

## SIGUE LA LUCHA ENCARNIZADÍSIMA

# El ala derecha alemana cede ante el empuje de los aliados

## En el Este siguen los rusos progresando siempre

### EXAGERACIONES

Cuando los alemanes se apoderaron de Amberes y volvieron a ocupar Lille, nuestros comentaristas de la guerra—con alguna excepción—impresionados, afirmaron o pensaron que los aliados tenían perdida la campaña. Hubo que leer sus melancólicas profecías. Francia, Inglaterra, Rusia, estaban ya destruidas. ¿Para qué se obstinaban en una resistencia inútil? El teutón era invencible. No les quedaba otro camino que cesar en su resistencia e impetrar, de rodillas, el perdón del Kaiser.

Nosotros, que no somos francófilos ni germanófilos, que procuramos sean nuestras glorias lo más imparciales posible, y que hasta ahora—sin jactancias ridículas lo decimos—hemos acertado en nuestros juicios modestos, no escribimos bajo la impresión del último despacho telegráfico. Creemos que en las guerras sólo son apreciables los resultados totales, y a esta creencia ajustamos los comentarios de la sangrienta actualidad.

Se recordará que cuando los alemanes avanzaban sobre París como una tromba, no dimos por aplastada a Francia. Se recordará también que luego de la rendición de Amberes, aun reconociendo las ventajas de orden estratégico y moral que los alemanes habían conseguido, no juzgamos que las consecuencias globales del acontecimiento pudieran influir decisivamente en la marcha de las operaciones.

Han pasado dos meses y medio del período crítico de la invasión, y Francia pelea con más esperanzas de victoria que al principio de la lucha. Han transcurrido varias semanas desde la caída de Amberes, y los germanos perdieron la batalla de Flandes...

Ahora, nuestros impresionables críticos de la campaña se muestran asombrados de que una escuadrilla inglesa haya sido sorprendida en Coronel (Chile) y de que algunos cruceros alemanes hayan arrojado unas bombas sobre Lowestoft, cerca de Yarmouth. Y anuncian que la flota de la Gran Bretaña es inferior a la de su enemiga, y colman de elogios a los marinos del Kaiser—¡esos elogios nos asociamos de corazón!—por su merecidos, y no les falta ni un adarme de exageraciones para dar por desaparecido el poderío marítimo de Inglaterra...

¿Pero es que se creía que la escuadra alemana, la segunda del mundo, no causaría bajas cruciales a su enemiga? Posee muchos y magníficos dreadnoughts, submarinos estupendos, cruceros de gran velocidad y armamento poderoso, bases navales de primer orden. Con tales elementos, puede hacer mucho daño. Seguramente, si la guerra se prolonga, multiplicará los ataques inesperados, las salidas, los bombardeos rápidos e intensos de la costa británica.

La posición de Alemania en el mar del Norte es excelente. Gracias al canal del Emperador Guillermo, dispone de dos salidas, si bien parece que la segunda de ellas es dificultada por el Gobierno de Dinamarca. Además, sólo hay 80 millas desde la isla de Borkun a Brunsbüttel, en pleno Holstein. Tan poco dilatado litoral es defendido, primeramente, por bancos de arena, y luego por fortificaciones dotadas de artillería de gran alcance. El sistema de las líneas interiores ha sido también utilizado por Alemania, para aumentar su potencia en el mar del Norte. El canal de Kiel y el de Ems-Jade la aseguran movilizaciones cómodas. En pocas horas puede llevar sus buques del Báltico a la gran bahía de Heligoland. Y si lo cree indispensable, estos mismos navíos pueden ir rápidamente al estuario del Ems, cerca de la costa holandesa, sin correr los peligros de una navegación por aguas libres, fuera de Wangeroo y de Nordney. La isla de Heligoland, ciudadela admirable, nuevo Gibraltar, cuyo puerto ultramoderno es base de torpederos y submarinos; los estuarios del Elba y del Weser, con Hamburgo y Bremen, centros de la industria naval germanica, rios arriba; Cuxhaven, puerto de refugio, entre los citados estuarios; la ensenada de Jade con su gran puerto militar de Wilhelmshaven, considerado por los técnicos como el segundo de todos; Borkun, erizada de cañones, permiten a la flota alemana, ya defensiva fáciles de indefinida prolongación, bien ofensivas bruscas, fulminantes, que debiliten al adversario y le reduzcan a una desesperación impotente y rabiosa.

Sin embargo, llevamos casi tres meses y medio de guerra, y hasta ahora—¿no es verdad, Sr. Concas?—la flota británica ha venido sin sostener apenas combates navales. Únicamente hubo, aparte de algunos choques de torpederos y varias sorpresas de submarinos, un encuentro en Heligoland y otro en las costas chilenas. Fueron afortunados en el primero los ingleses y desgraciados en el otro; las operaciones navales. Han sido igualmente honoros para las dos Marinas. Los británicos han perdido algunos cruceros y buques menores. Los alemanes también. Di-

chas pérdidas están en relación con la potencia intrínseca de las dos flotas. Y en noviembre, ninguna de ellas se ha debilitado más que su rival. La proporción de unidades, tonelaje, velocidad y artillería, sigue siendo la misma que era.

En esos tres meses de guerra, el comercio alemán fué barrido de todos los mares del Globo. El comercio inglés, en cambio, siguió siendo casi normal en todas las partes del mundo, menos Europa. ¿Qué valen unas docenas de presas hechas por el Emden y el Karlsruhe, cuando en 1909 los barcos mercantes de la Gran Bretaña eran—no contando los dedicados a navegación fluvial—38.798, y hoy se acercan a 40.000?

El almirante Mahan ha calculado que durante todo el período de las guerras de la Revolución francesa y del Imperio napoleónico, las presas hechas por buques enemigos de Inglaterra no excedieron del dos y medio por ciento de su comercio marítimo, y que esta pérdida fué compensada excesivamente con las capturas realizadas por la Marina y corsarios británicos. Y téngase en cuenta que los malinos apresaban navíos de Inglaterra hasta en el mismo Canal de la Mancha...

Las presas efectuadas por Inglaterra de navíos mercantes alemanes y austrohúngaros, centuplican las hechas por el Emden, el Karlsruhe y otros cruceros alemanes en el Índico y el Pacífico. ¿Quién podrá negarlo?

Repetiremos hoy la definición hecha por sir Geoffrey Hornby del concepto «dominio del mar», porque parece que en España son muchos los que no comprenden este aspecto del problema.

«Considero—decía el ilustre estratega y táctico—que tengo dominio del mar cuando estoy en condiciones de decir a mi Gobierno que puede enviar una expedición por mar a cualquier punto, sin temor de encontrarse con una escuadra enemiga.»

Ahora bien. Desde el comienzo de las hostilidades, la Gran Bretaña ha traído a Europa tropas de la India, del Canadá, de Australia y Nueva Zelanda—estas últimas están llegando—y ha transportado a Francia su ejército expedicionario y contingentes de Malta y Gibraltar. Ha ayudado a los franceses a hacer lo propio con sus fuerzas africanas. Ha reforzado las guarniciones egipcias. Y actualmente, procede al desembarco en las costas del Norte de Francia de un segundo ejército, organizado con territoriales, y al que seguirá, para diciembre, un tercero más numeroso aún.

Nadie sabe que uno solo de los transportes cargados de soldados ingleses o franceses que cruzaron los mares haya sido echado a pique por navíos de Alemania. Todos llegaron sin dificultades a los puertos que les fueron designados. Ningún corsario les atacó, ni siquiera de lejos.

¿Se quiere prueba más patente del dominio de los Océanos?

Cuando la guerra ruso-japonesa, cuatro cruceros moscovitas, los de Vladivostok, tuvieron en jaque meses enteros a las fuerzas navales niponas. No sólo perturbaban el comercio, sino que hundían transportes abarrotados de tropas. Tardó mucho tiempo el almirante Kamimura en destruirlos.

«¡Ah!—se dirá.—Y el bombardeo de la costa inglesa? Ese bombardeo no tiene trascendencia. Unos cruceros rápidos alemanes salieron de noche de Heligoland, de la bahía de Jade o de Emden, y llegaron al amanecer a la vista de las playas de Norfolk. Fueron descubiertos por una cañonera guardacostas, la «Halcyon». (No ha habido combate alguno con el acorazado «Albion», como se dijo.) Mientras los buques alemanes arrojaban unas bombas sobre Lowestoft, se apercibía la escuadra británica, que probablemente estaba en Rosyth, en la ría del Forth, punto estratégico excelente para vigilar la bahía de Heligoland y el Skagerrak. Y cuando la vanguardia de dicha flota presentose a la altura de Yarmouth, los cruceros alemanes escaparon a toda velocidad. «La guerra no es cuestión de alfilerazos, sino de golpes destructores», dice Thursfield. Brindamos estas palabras a los críticos impresionables.

### El viaje de M. Millerand

Su visita a Verdun.

PARIS, 7. M. Millerand, ministro de la Guerra, ha visitado ayer Chalons-sur-Marne, recorriendo el frente hasta Verdun, acompañado de los generales comandantes de varios Cuerpos de ejército.

Visitó las ambulancias de Verdun, informándose del funcionamiento del servicio de Sanidad, del de Correos y de la llegada de los aprovisionamientos de ropas de invierno.

Celebró una detenida conferencia con el gobernador de la plaza y los jefes de varios servicios.

### En Polonia

La retirada alemana.

PETROGRADO, 7. Varios periódicos detallan la retirada de los alemanes en Polonia. Todos dicen que su retroceso es rapidísimo.

Algunos periódicos llegan a decir que los soldados alemanes huyen con tal rapidez que la Caballería rusa no logra darles alcance.

### Contra los alarmistas

Espías en todas partes.

VIENA, 7. Los procesos contra los propagadores de noticias falsas se multiplican de día en día.

En cafés y otros establecimientos públicos hay numerosos espías que apenas oyen que alguien habla de un hecho cuya noticia puede causar alarma o depresión de ánimo, lo denuncian, y el individuo en cuestión es procesado.

### Treinta y siete mil muertos alemanes

A enterrar cadáveres.

LONDRES, 7. Se ha comprobado que durante los últimos ataques de Bélgica, los alemanes han sufrido numerosísimas bajas, entre ellas 37.000 muertos.

Muchos centenares de hombres recorren los campos a caballo, dedicándose a enterrar cadáveres.

### Nota oficial

Los éxitos de los franceses.

PARIS, 7. Nota oficial: «Durante la acción desarrollada alrededor de la Gran Corona de Nancy un sólo batallón alemán dejó en el campo 300 muertos, aproximadamente.

Ayer hicimos en todo el frente numerosos prisioneros; algunas veces cogimos unidades completas.

Los destacamentos alemanes en la región de Lens aprovecharon una intensa niebla para entregarse de propia voluntad, declarando que estaban fatigados de las privaciones continuas que sufren.

Los alemanes han inventado una nueva estrategia, consistente en disfrazarse de mujeres, pero hemos descubierto este ardid.»

### Detalles de una gran victoria

Cerca de 19.000 prisioneros.

PETROGRADO, 7. Durante el combate sostenido del 23 de octubre al 4 del corriente en el frente de Chora-Krakau, el ala izquierda del ejército ruso tomó tres morteros, 40 cañones, 38 ametralladoras, gran cantidad de municiones, e hizo 274 oficiales y 18.500 soldados prisioneros.

### Condecoraciones

La Medalla Militar.

LONDRES, 7. Monsieur Poincaré ha concedido la Medalla Militar a 197 suboficiales y soldados, por el valor demostrado durante las operaciones del 21 al 30 de agosto.

### En Portugal

Consejo de ministros.

LISBOA, 7. El Consejo de ministros se ha ocupado del nuevo envío a Angola de tropas de Infantería, Caballería y Artillería.

### Hacia el Sur

Veinte mil reservistas.

AMSTERDAM, 7. Veinte mil reservistas se dirigen hacia el Sur para reforzar las líneas germanas que comienzan a flaquear.

### En Ostende

Esperando el ataque.

LONDRES, 7. Noticias de Ostende dicen que los temores de un ataque de los aliados a aquella plaza aumentan de día en día. Las autoridades militares alemanas han ordenado a la población civil que se refugie en las bodegas y cuevas, con víveres para seis días.

### Bombas sobre Brujas

Seis fusileros muertos.

AMSTERDAM, 7. Un aviador francés voló sobre Brujas, arrojando varias bombas. Una de ellas, al hacer explosión, mató a seis fusileros alemanes.

### En Valparaíso

¿Dónde están los buques alemanes?

NUEVA YORK, 7. Comunican de Valparaíso que no ha vuelto a tenerse noticia de los buques alemanes que sostuvieron combate con una flotilla inglesa frente a la costa chilena.

Se cree que alguno de ellos se ha ido a pique.

### Fué una mina alemana

Lo que dice el capitán.

LONDRES, 7. El capitán del buque-hospital *Rohilla*, que se fué a pique, como se recordará, ha informado que se debió la catástrofe a haber chocado el buque con una mina alemana.

### La suerte del Kaiser

Estuvo a punto de morir.

LONDRES, 7. El Kaiser estuvo hace pocos días comiendo en un mesón de Thiel. Después marchó en automóvil al frente de la batalla.

Su suerte fué tal, que a los pocos momentos de haber salido el Kaiser del mesón, cayeron sobre éste seis obuses.

Quedó destrozado parte del equipaje del Emperador y murieron varios servidores de éste.

### ¡Pobre patria mía!

Dice un embajador.

ROMA, 7. El embajador de Turquía, al tener noticia de que su nación se había lanzado a la guerra, se limitó a exclamar con gran amargura:

—¡Pobre patria! ¡Pobre patria mía!

### Cinco millones de multa

Por maltrato a dos soldados.

AMSTERDAM, 7. Dos policías belgas que en unión de algunos individuos maltrataron a dos soldados alemanes, han sido condenados a cinco años de prisión.

A la población le ha sido impuesta una multa de cinco millones de francos.

### 441.600 bajas

Las listas alemanas.

ROTTERDAM, 7. Dice el *Metropol*, que en Alemania van publicadas ya 67 listas de bajas sufridas en la guerra.

Suman en total 2.208 páginas a 200 nombres cada una.

Pueden calcularse, pues, las bajas alemanas en 441.600 hombres.

### El herido de Estrasburgo

Ya se sabe quién es.

AMSTERDAM, 7. Ya se sabe quién es el misterioso personaje herido que se encuentra en Estrasburgo.

No es el Kronprinz, como se dijo, sino el yerno del Kaiser.

### En Asia

Puerto bombardeado.

AMSTERDAM, 7. Un crucero inglés ha bombardeado en Asia el puerto de Gassa.

### Timadores descubiertos

Tres hombres y una mujer.

PARIS, 7. La Policía ha detenido a tres hombres y una mujer que, con el título de Unión Francosuiza, habían establecido una tienda frente a la estación de Lyon.

Anunciaban que admitían encargos, tales como envíos de ropas y dinero, para los soldados, y los encargos que recibían no llegaban jamás a su destino.

### Comunicado belga

El enemigo va cediendo.

EL HAYRE, 7. Comunicado belga: «En el Iser la situación no ha cambiado.

El enemigo sigue apostado en la orilla izquierda, pero se reduce a cañonear débilmente la línea férrea en los alrededores de Ramskapelle.

Las derrotas sucesivas de los ejércitos alemanes en Polonia parece que han provocado la retirada de parte de las tropas enemigas que han combatido en Bélgica.

Se señala especialmente la partida hacia el Este de tropas que fueron vistas marchando de Brujas a Gante, Bruselas y Lovaina.

### Comunicado ruso

Signe la ofensiva.

PETROGRADO, 7. Oficial: «En el Este prusiano los rusos continúan su ofensiva con éxito en las regiones de Romintene y Lyck.

La retaguardia alemana fué desalojada de Mlava el día 4, con pérdidas importantes. Al otro lado del Vistula el enemigo continúa retrocediendo.

El 5 del corriente una columna enemiga que se dirigía hacia el Oeste por Czustoehisva, tuvo pequeños encuentros, especialmente cerca de Andreyew, Michou y Merzawa.

En Galtzia los austriacos abandonaron gran número de coléricos en Jaroslaw, Przeworsk y en los pueblos de la región del San. La flota rusa del mar Negro bombardeó Sauguldak, echando a pique cuatro transportes turcos, de los cuales tres cargados de municiones.

El cuarto parece que llevaba tropas.

### Sigue la batalla

Nuevas ventajas de los aliados.

BURDEOS, 7. Comunicado oficial de las diez de la noche:

«En la jornada de hoy, la actividad alemana ha sido general en todo el frente; pero todos sus ataques han sido rechazados, especialmente los que han dirigido sobre Cambryn, Aix-Noulette y Quesnoy-en-Santerre.

Hemos tomado algunas trincheras en la región de Thiépval (al Norte de Albert), vuelto a ocupar nuestras antiguas trincheras al Nordeste de Vailly, y tomado a la bayoneta el pueblo de Saint-Remy, en los altos del Mosa.»

### Trágico fin de dos aviadores alemanes

Lucha en un bosque.

LONDRES, 7. Un periódico inglés hace el siguiente relato:

«Entre los aviadores agregados al Cuartel general del Kaiser y encargados de la vigilancia aérea del mismo, figuraban el teniente Lungenhausen, del 96.º de Infantería, y el

subteniente Lemgeling, del 161.º de Infantería.

Ambos iban siempre juntos y montaban de ordinario un aeroplano blindado.

Hace varios días recibieron orden de observar los movimientos de las tropas inglesas que operan en las cercanías de Lille.

Eleváronse en su aparato, y a las cinco de la tarde fueron atacados por dos aviadores ingleses, que les cortaron su retirada hacia Bélgica y les obligaron a aterrizar cerca de Saint-Omer.

Los dos oficiales, después de inutilizar su aeroplano, se internaron en un bosquecillo.

La cuarta compañía de un batallón francés, acantonado en Saint-Omer, recibió orden de registrar este bosque y capturar a los dos alemanes.

A las once de la noche, dos de los soldados de dicha compañía oyeron ruido de hojas.

Apuntaron al sitio de donde salía el ruido, y gritaron:

—¡Alto!

Una voz les contestó en francés:

—No disparad, que estamos desarmados. Somos dos aviadores alemanes.

—Pues salid y entregaos—dijeron los franceses.

Salieron, en efecto, los alemanes; pero vieron que sólo tenían enfrente dos enemigos, saltaron al cuello de éstos, intentando estrangulares.

Se trabó en la oscuridad una lucha espantosa.

Los franceses no podían hacer uso de sus armas, pero acudió un tercer soldado francés, que mató de un bayonetazo al teniente.

Momentos después, el compañero de éste moría también ante sus tres enemigos.

Los cadáveres de los dos desdichados aviadores fueron trasladados a Saint-Omer.»

### Los ataques alemanes en Arras

El Kaiser y el Rey de Sajonia los presencian.

LONDRES, 7. El corresponsal de guerra en Francia de «The Daily Chronicle» envía a su periódico un interesante relato de las batallas libradas delante de Arras.

Dice que, según parece, acordose en un Consejo de guerra presidido por el Kaiser, y al que asistió el Rey de Sajonia, realizar un supremo esfuerzo para romper la línea de los aliados por la parte de Arras.

El ataque fué encomendado a dos Cuerpos de ejército, compuestos de tropas de primera línea, y apoyados por una artillería formidable, en que predominaban los cañones de grueso calibre.

Para que los aliados no llevasen tropas a Arras se hicieron diversos ataques parciales en Bélgica, en Armentières, en Lille, en la región de Santerre, en Champaña y en la Lorena.

Los dos Cuerpos alemanes encargados del avance sobre Arras se formaron en espesas y profundas columnas de ataque.

Antes de que se adelantaran, la artillería alemana bombardeó con inaudita furia, y durante muchas horas, las trincheras de los aliados.

Estos no contestaron al fuego y permanecieron inmóviles en sus líneas.

Según ha contado un oficial inglés al corresponsal del «Chronicle», apenas tuvieron bajas los aliados, a pesar del horrible cañoneo de los alemanes.

Cuando éstos creyeron que las trincheras que ocupaban sus enemigos estaban llenas de cadáveres, dieron orden a su Infantería de avanzar.

Las grandes columnas de ésta marcharon a paso de carga hacia las trincheras de los aliados.

Cuando estuvieron a poca distancia, franceses e ingleses rompieron un fuego espantoso de fusiles, ametralladoras y cañones.

Las primeras columnas alemanas fueron materialmente barridas.

Otras siguieron avanzando y llegaron a menos de 50 metros de las trincheras enemigas; pero no pudieron pasar de allí.

El fuego seguía con la misma intensidad, y los generales alemanes dieron orden de emprender la retirada.

Sin embargo, el Kaiser ordenó un nuevo ataque, que fué precedido, como el anterior, de un formidable bombardeo.

Los alemanes, a la caída de la tarde, avanzaron por segunda vez con la misma bravura de antes.

Nada podía contenerles.

Trababan sobre los cadáveres de los que caían, y seguían avanzando siempre.

Entonces los generales aliados dispusieron un contraataque.

Varias brigadas de Infantería, francesas e inglesas, salieron de las trincheras y atacaron a la bayoneta al enemigo.

Como los alemanes no se retiraban, se llegó al cuerpo a cuerpo, y se mezclaron en una lucha encarnizada y atroz germanos, ingleses y franceses.

Al fin, cuando ya era casi de noche, los alemanes se retiraron, y el Kaiser y el Rey de Sajonia, subiendo a sus automóviles, se volvieron a Courtrai, adonde habían almorzado aquella mañana, antes de que empezara la batalla.

**Turquía en guerra**

**Un proyecto extraordinario.**

ROMA, 7. Viajeros llegados de Constantinopla y de Anatolia a Nápoles dicen que los turcos tienen el propósito de cegar con arena el Canal de Suez.

A cincuenta kilómetros de la frontera egipcia han reunido un ejército bastante considerable, que en breve emprenderá la marcha.

Este ejército posee numerosos camellos y es portador de 300.000 sacos vacíos.

Estos sacos serán llenados de arena y transportados a lomos de los camellos hasta las orillas del canal, y a la primera ocasión propicia, los 300.000 sacos serán arrojados al canal por la parte más estrecha de éste.

**Turcos internados.**

ODESSA, 7. El gobernador militar de Odessa ha hecho detener a 600 súbditos turcos y los ha enviado al campo de concentración de Kazan.

**Un saludo del Kronprinz.**

CONSTANTINOPLA, 7. El ministro de la Guerra, Enver pachá, ha recibido del Kronprinz el siguiente telegrama:

«El quinto ejército alemán y su jefe saludan al ejército otomano cuando va a entrar en campaña.»

**Italia paga los vidrios rotos.**

ROMA, 7. Según despachos de Trípoli, a consecuencia de la propaganda de los agentes turcos y alemanes, que excitan el fanatismo musulmán en África, se nota gran agitación entre los árabes de la Tripolitania y la Cirenaica.

Esta agitación se manifiesta en repetidos ataques a destacamentos italianos y a las caravanas.

Una de estas últimas, que se dirigía a El Fezzan, escoltada por una compañía de Infantería, fué atacada por un verdadero enjambre de beduinos.

La compañía sufrió numerosas pérdidas, entre ellas la de un capitán y dos tenientes prisioneros.

**La lucha en el Cáucaso.**

PETROGRADO, 7. Comunicado del ejército del Cáucaso.

Las tropas rusas, el 6 de este mes, después de un encarnizado combate, se apoderaron de la posición turca de Koeprikeny, muy poderosa por su naturaleza y por sus medios de defensa.

**El «Koenigsberg»**

**¿Ha sido echado a pique?**

LONDRES, 7. Según noticias recibidas en los círculos marítimos, un barco inglés ha echado a pique en el Océano Índico al crucero alemán «Koenigsberg» después de una breve lucha.

**En el Este y en el Oeste**

**Noticias danesas.**

COPENHAGUE, 7. Según noticias aquí recibidas, todos los extranjeros que residían en localidades alemanas de la costa del Báltico han recibido orden de retirarse a 60 kilómetros al interior, en el plazo de quince días.

Según parece, los alemanes han renunciado a la ofensiva por la parte de Polonia y Lituania, y se preparan a librar una gran batalla entre el río Wartha y la Silesia, para impedir que los rusos invadan esta provincia.

Además, personas llegadas de Berlín aseguran que el Estado Mayor alemán se obstina en intentar un nuevo esfuerzo en el Oeste, y que refuerza notablemente su ala derecha en las Flandes y la Picardía.

**Situación de los austrohúngaros**

**en países enemigos**

Con el mayor interés se recomienda hacer pública la manera de que los nacionales que se encuentran en el Extranjero puedan regresar a su patria.

Con Inglaterra se ha hecho un convenio que asegura el regreso de los nacionales:

1. Mujeres y niños.
  - II. Hombres de menos de diez y ocho y más de cincuenta años.
  - III. Hombres que se encuentren entre las dos citadas edades, siempre que sean inútiles para el servicio militar, o que se trate de médicos o religiosos.
- Se espera poder hacer un convenio igual con Francia y Rusia.
- Informes sobre prisioneros de guerra, igualmente civiles, internados en Rusia, Serbia y Montenegro, los procura la Zentralnachweisbureau, Hills-und-Auskunftsstelle für Kriegsgefangene und Internierte, 1. Bezirk, Jasomirgottstrasse, 6, Viena, así como también el envío de cartas y dinero.

**La rendición de Tsing-Tao**

**Últimas horas de la defensa.**

TOKIO, 7. (Oficial). El ataque de Tsing-Tao comenzó a las 2,40 de la mañana. Fué iniciado por una compañía de Infantería, ayudado por los ingenieros.

A las 5,10 el ala izquierda tomó la fortaleza situada sobre una altura que dominaba la ciudad, siendo enarbolada bandera blanca en el observatorio de Tsing-Tao a las siete. Treinta minutos más tarde la bandera blanca flotaba sobre todos los fuertes.

**Malinas la muerte**

**Descripción de un periodista alemán.**

AMSTERDAM, 7. En el último número del Berliner Tageblatt llegado a esta población, es publicado el siguiente relato del corresponsal de guerra en Bélgica del citado periódico de Berlín:

«Estoy en Malinas, ciudad hoy completamente muerta.

Sus 60.000 habitantes la han abandonado, y no llegan a medio centenar los belgas que aún hay en ella.

Las casas están vacías, y por las calles sólo transitan algunos soldados alemanes.

La huida de su vecindario, en masa, a Amberes fué tan brusca y rápida, que muchas casas quedaron sin cerrar.

He entrado en algunas de éstas.

He visto sombreros, bastones y abrigos

colgados de las perchas de los recibimientos.

He visto perros encadenados que aullaban lángidamente y que no habían comido ni bebido hacía muchos días; y he visto otros perros, muertos de hambre y sed, dentro de sus perreras.

He visto en las cocinas alimentos a medio cocer sobre los hornillos.

He visto en un hotel la mesa redonda servida, los vasos a medio llenar; sin duda los comensales hubieron momentos después de haberse sentado a la mesa.

El silencio es sepulcral en toda la ciudad. Oprime el ánimo pasear por estas calles solitarias.»

**Las Cámaras belgas**

**Se reunirán después de la reconquista.**

EL HAVRE, 7. El «Monitor Belga» dice que, en razón a las circunstancias, las Cámaras belgas no serán convocadas para el día 10 del actual, y que sólo se convocará al Parlamento cuando pueda reunirse en suelo belga.

**La vida en Francia**

**Felicitaciones a Maginot.**

BURDEOS, 7. El gobernador de Verdun ha transmitido las felicitaciones de M. Poincaré y M. Millerand al sargento diputado Maginot, ex subsecretario del ministerio de la Guerra, recientemente condecorado con la medalla militar por su bella conducta ante el enemigo.

**Viticultores generosos.**

BURDEOS, 7. El gobernador general de Argelia informa al ministro del Interior que los viticultores argelinos se proponen, como los viticultores del Mediodía de Francia, destinar parte de su cosecha de vinos para los soldados franceses.

Dichas cosechas alcanzan varios millones de hectolitros.

**Regimiento condecorado.**

BURDEOS, 7. Le ha sido concedida la Legión de Honor a la bandera del regimiento de Infantería de reserva núm. 298, que el día 7 de septiembre, en una carga a la bayoneta, tomó la bandera del regimiento de Infantería alemán núm. 36.

**Autorización.**

BURDEOS, 7. Un decreto autoriza a la población de París para emitir 125 millones en bonos municipales. Los bonos serán de 100, 500 y 1.000 francos por un año, cuyo interés efectivo no excederá del 6 por 100.

**Denuncias falsas.**

CALAIS, 7. Le Temps se lamenta de que las personas de mala fe denuncien Casas francesas a las autoridades, militares o judiciales, diciendo que sus capitales son de procedencia alemana o austriaca.

Se lamenta también de que ciertos individuos vean espías en todas partes y tengan la culpa de que sean molestados ciudadanos intachables y buenos patriotas.

**Barco hospital.**

PARIS, 7. Ha llegado a El Havre el barco hospital Ceylan.

Procede de Dunkerke y trae a bordo 922 heridos, de ellos 144 alemanes.

De estos heridos, una parte se quedará en El Havre y otros serán conducidos a Rouen.

**Mujer espía condenada.**

PARIS, 7. Un Consejo de guerra ha condenado a veintisiete meses de cárcel a una alemana doctora en Medicina.

Se hacía pasar por francesa y había ingresado en la Cruz Roja.

Vallase de ésta para espíar.

**Notas de la guerra**

**La Bélgica devastada**

Los periódicos suizos reproducen una carta enviada desde Amberes al «Berliner Tageblatt» por el corresponsal de dicho periódico. Dice así:

«Lentamente los campesinos y los habitantes de las ciudades van regresando. Ni siquiera el exodo israelita vió tal huida de familias por todas partes. No se sabe de dónde vienen. Sólo sé que la gente reclama con mil voces el hogar paternal.

Ellos hubieron los horrores de la guerra. Muchos pueblos han desaparecido. En el solar donde se asentaron quedan restos de paredes, algunas piedras ennegrecidas, que recuerdan la antigua abundancia.

Ahora retornan esas gentes, y no encuentran ya el lugar donde vivieron felices. No encuentran el hogar donde se reunían después del duro trabajo del día. Su pequeño mundo ha desaparecido.

El invierno va a llegar, y no encontrarán abrigo para sus cuerpos, ni establos para sus reses, que traen con ellos.

Así atraviesan los caminos. Son millares y millares, sin abrigo, en coche ó en los más extraños vehículos.

De toda su hacienda no han escapado más que dos cosas: las ropas de cama que pudieron llevarse y las bestias de labor, único tesoro del campesino. A lomos de asnos ó en carritos tirados por perros llevan a los niños y a los viejos. Van sentados, pegados los unos a los otros, en un carruaje medio destruido, que una mujer, penosamente y encorvada, guía.

Algunas veces se ve a un viejo llevando un reloj de pared. Hay familias que conducen cuatro ó cinco vacas. También se ven en ocasiones niños montados sobre un montón de útiles domésticos, en un coche tirado por caballos. Son los ricos de los caseríos.

Con mirada extraviada los miran otros, que no tienen ni carro ni asno y que eargan sobre la espalda encorvada a los niños, y que avanzan con lentitud, con dolorosa lentitud. ¡Qué horrible es la guerra!

¿Cuántos años pasarán para poder reconstruir todo lo que ha sido destruido por el fuego y la espada?»

Ninguna guerra anterior ha hecho tantos destrozos en los países como esta gran guerra de las naciones de 1914. Pero, ante todo, es Bélgica la que la guerra ha devastado con mayor furor.

Ciudades y aldeas se encontraban en medio del fuego de artillería, y se convirtieron en escombros.

Ciudades florecientes son nada más que cenizas y humo.

El domingo hemos llegado a la ciudad de Liej. Veintiséis mil habitantes encorvados en ella antes trabajo y pan. En el centro de la ciudad se alzaba la iglesia de Saint-Gommaires, una de las más importantes y hermosas de Bélgica.

Toda la ciudad está destruida por el cañoneo.

En esa ciudad, ante las paredes calcinadas y derruidas, hállase sentada en su butaca una mujer muy anciana, encorvada. Un sol de medio día alumbrase ese extraño cuadro. Ella nos mira con ojos fríos é indiferentes.

Los habitantes de Amberes comienzan a regresar; buscan sus casas y no las encuentran. Ni siquiera pueden llegar a las ruinas de sus casas, porque barrios enteros no son más que montones de cenizas y de escombros, como grandes tumbas.»

**La reconquista de Hollebecque**

El Radical, de Marsella, publica lo siguiente:

«El 28, la toma de Boesingue nos aseguraba el dominio de la red de caminos que van al Norte y al Noroeste de Ipres. Además, desde el punto de vista estratégico, Boesingue formaba un punto de concentración importante para atender a todas las eventualidades de la extrema ala derecha del ejército del duque de Wurtemberg.

Si hablamos adoptado precauciones en el Noroeste de Ipres, debíamos también tomarlas en el Sur, porque la ocupación de Menin y de Werwick por el 20.º Cuerpo wurtemburgués nos amenazaba en nuestras operaciones y en nuestros movimientos.

El 26 de octubre los alemanes, viniendo del Lys hasta Stroyboombock y Hollebecque, y habiendo ocupado el caserío de Messines, se disponían a continuar su movimiento de avance en dirección de Zonnebecque.

Según su costumbre, el enemigo no había dejado de consolidar los puntos conquistados con trincheras y paredes de tierra paralelas. De añadidura, habían fortificado sólidamente los caseríos de Hollebecque y de Messines, haciendo su reconquista difícil.

Gracias a un regimiento de cipayos, a un gran contingente de marroques y a dos batallones de Infantería colonial, esos dos caseríos pudieron ser recuperados.

Así, pues, el 28 nuestras vanguardias, acampadas en Verlorenhoek y en Langhemareq, recibieron orden de avanzar en dirección de Brood Seynde.

Cuatro baterías de artillería, una de ellas pesada, nos seguían y debían sernos una preciosa ayuda.

Después de una marcha forzada de más de tres horas, nuestras tropas hicieron alto, porque las avanzadas indicaron la presencia del enemigo.

El combate está próximo. De pronto oímos un rumor indescriptible de gritos horribles. Un viejo, arrastrando una cabra, los ojos extraviados, vino a contarnos, llorando, que los diablos habían salido de bajo tierra y habían matado a todo un destacamento prusiano.

En efecto, eran los cipayos, que, habiendo recibido orden de atacar a las avanzadas alemanas, acababan de degollar, por sorpresa, varias secciones alemanas.

A los gritos sucedieron los disparos. En seguida las ametralladoras alemanas comenzaron a funcionar. Nuestros soldados se forman en pequeños grupos para no ofrecer blanco a los alemanes.

Por su parte, los marroques y la Infantería colonial atacan las posiciones alemanas.

Un oficial es enviado con una sección de ametralladoras para librar a uno de nuestros destacamentos, que lucha con un gran contingente alemán.

El camino que seguimos está bordeado por un foso y una hilera de árboles, y se nos encargó que nos escondiéramos allí.

Creyendo los alemanes que nos habían aniquilado, avanzaron. Cuando llegaron a cien metros de distancia, nuestras ametralladoras y fusiles dispararon, segando literalmente un destacamento alemán.

Un cuarto de hora más tarde, marroques, cipayos é infantería colonial, que habían arrollado al enemigo, lo hicieron desalojar los caseríos de Hollebecque y de Messines.

En el curso de ese contraataque, un batallón wurtemburgués fué arrojado al Lys y escapó la vida rindiéndose prisionero.

El ataque había durado cinco horas. Las pérdidas alemanas eran de unos tres mil hombres entre muertos y heridos. Capturamos seis cañones é hicimos numerosos prisioneros.

Los alemanes habían retrocedido diez kilómetros.»

**LA GUERRA DEL 70**

**DE NUESTRA COLECCION**

8 de noviembre de 1870.

La Gaceta de Alemania dice que Neuf-Brisach no podrá sostenerse mucho tiempo, porque el 4.º ejército de reserva se aproxima al Rhin, lo que, además de tomar aquel punto, permitirá operar en el departamento de Doubs, al mismo tiempo que el Cuerpo del general Werder operará en todo el Oeste.

Un periódico de Tours asegura que Thionville continúa resistiendo; pero que la falta de ingenieros hace muy difícil la continuación de la resistencia.

Dice El Telégrafo Autógrafo, periódico de Tours, que mientras una gran parte de Francia quiere la guerra a todo trance, la mayoría de la población, que ha tenido tiempo de pensar y de medir que, por grande que sea su valor, las condiciones militares de Francia han desaparecido, desea que la paz se haga, y que se haga pronto, porque, en medio de todo su dolor, comprende que cada día que se sucede se abre una brecha enorme en su población y en su riqueza.

TOURS, 8. Un telegrama del ejército del Loira, fechado ayer, anuncia que una colum-

na enemiga, compuesta de dos batallones, 1.500 jinetes y 10 cañones, atacó los puestos franceses en Poissy y Vallières.

El combate, empezado a las once de la mañana, duró hasta las tres y media de la tarde. Habiendo recibido refuerzos los franceses, rechazaron a los prusianos, que abandonaron 52 muertos y heridos y muchos caballos, haciéndoles 64 prisioneros.

Dice el Daily News:

«Sabemos por conducto digno de fe que los alemanes han encontrado en los almacenes y parques de Metz municiones y provisiones bastantes para la guarnición hasta el mes de marzo.»

A petición del Gobierno angloamericano, se ha convenido en que los buques de guerra franceses y alemanes en las aguas de China y del Japón no se hostilicen.

Un despacho de Metz del día 1.º dice:

«Ninguna perturbación del orden ha habido en Metz después de la capitulación. Los prusianos están alojados en las casas de los habitantes; pero tienen con ellos los mayores miramientos. No han hecho entrada triunfal. No se ha impuesto hasta ahora ninguna contribución. El camino de hierro de Courcelles a Metz está restablecido.

Los oficiales franceses marchan a Alemania por destacamentos. La entrada de provisiones se hace con rapidez.»

RUSHEIM, 7. El fuerte Montier, cerca de Neuf-Brisach, ha capitulado esta noche, y han sido cogidos 220 prisioneros y cinco cañones.

**En provincias**

**En Miranda**

**Súbditos alemanes.**

MIRANDA. (Sábado, noche.) Procedentes de Burgos han llegado, andando, tres súbditos alemanes con una carta de socorro de dicho Ayuntamiento.

Traen una guía de ruta del Consulado de Villagarcía.

Se proponen marchar a Barcelona, desde donde se trasladarán a Alemania.

Han sido socorridos con dinero.

Su presencia ha despertado gran curiosidad.

**Noticias de Gibraltar**

Serán devueltos los buques y el importe de la carga.

ALGECIRAS. (Sábado, noche.) Cuantos vapores han sido detenidos pertenecientes a Casas armadoras de países neutrales, por conducir efectos considerados como contrabando de guerra, se dice en Gibraltar que serán devueltos a sus dueños.

Solamente se exigirá a los capitanes que vendan en la misma plaza de Gibraltar el cargamento, y su importe será entregado al dueño de los efectos vendidos.

**Cambio de notas**

Dicen en Gibraltar que con motivo del apresamiento de vapores italianos que llevaban en el cargamento mercancías consideradas como contrabando de guerra, se han cruzado entre los Gobiernos de Inglaterra y de Italia notas diplomáticas de amistosos sentimientos, pues ha comprendido el Gobierno italiano la razón que asiste al británico para capturar los buques que lleven contrabando de guerra.

**Mantas para la marinería**

El Diario Oficial, de Gibraltar publica una carta de la esposa del almirante Brock, jefe del apostadero, dando cuenta de que por mistress Jellicoe, esposa del jefe de la flota inglesa del mar del Norte, se hace un llamamiento, por medio de la Prensa, a fin de reunir mantas para regalarlas a los individuos de la marinería que en la flota del mar del Norte prestan servicio.

Con este objeto excita la caridad pública para que contribuya el vecindario de Gibraltar a la suscripción iniciada con donativos, desde un chelín en adelante.

**Se llenaron los aljibes.**

Con la lluvia de estos días ha desaparecido el temor de que en Gibraltar faltase agua para el suministro de la población, por haber recogido los aljibes pertenecientes a la Comisión sanitaria suficiente cantidad de agua para atender a las necesidades del momento.

Sigue el temporal. Anoche, durante una tormenta durísima, cayó un rayo en la bahía de Gibraltar y otro en los montes de Quejigal, sin causar desgracias.

**Vigilancia en el Estrecho.**

A las cinco de la tarde salió la cuarta escuadrilla de torpederos para vigilar el Estrecho, manteniéndose en la embocadura evolucionando los buques en sitio próximo a Gibraltar con motivo del duro temporal reinante en alta mar.

**El parte oficial.**

Se hace referencia en el parte oficial, publicado hoy por el gobernador de Gibraltar, a la ruptura de Inglaterra con Turquía, a la anexión de la isla de Chipre y al combate habido frente a la costa de Chile entre cinco cruceros alemanes y tres ingleses, más uno auxiliar, resultando echado a pique el crucero inglés Monmouth y con averías importantes el crucero Good Hope.

También refiere el parte que frente a la costa de Alemania se ha hundido el crucero alemán York, por haber tocado en una mina.

**En San Sebastián**

**Pésame del Ayuntamiento.**

SAN SEBASTIAN. (Sábado, noche.) En la próxima sesión del Ayuntamiento dará cuenta el alcalde de la respuesta dada por los Reyes, en la que expresaban su gratitud por el pésame que la Corporación municipal elevó a Sus Majestades con motivo de la muerte del Príncipe Mauricio.

**Repatriados.**

Llegaron a Irún 16 repatriados, salieron el mismo número.

**Una prohibición.**

El alcalde ha prohibido a los vendedores ambulantes la venta de unos versos molestos para las naciones beligerantes.

**De Barcelona**

**Noticias de origen alemán.**

BARCELONA. (Domingo, tarde.) En el Consulado alemán nos han facilitado las siguientes noticias:

Rotterdam.—El gran Cuartel general alemán comunica:

«Nuestros ataques cerca de Lille y en el Sudoeste de Ipres hacen progresos favorables. Hemos hecho 1.200 prisioneros y tomado tres ametralladoras.

Los ataques franceses en el Oeste de Nonyon y sobre la población de Vailly, ocupada por nosotros, fueron rechazados con fuertes pérdidas para el enemigo.

Algunas posiciones alemanas avanzadas, que estaban protegidas por núcleos flojos, fueron bombardeadas por la Artillería francesa y fueron evacuadas por nosotros.

Cerca de Sirvent hemos rechazado al enemigo.»

—Ayer tarde en Berlín hubo gran entusiasmo por la victoria de la flota alemana en Chile.

Todas las casas tenían banderas. Las músicas y la multitud recorrieron las calles entonando el himno nacional.

—No hay ninguna novedad en las operaciones de Rusia.

Una división de Caballería fué derrotada por los alemanes al pasar un río.

**LOS TEATROS**

**PRESENTACION DE «TOTO»**

Alvarez Quintero.—La bella y distinguida cupletista Toto, que, como nuestros lectores saben, hizo tan brillante temporada en el teatro Lara, en el que tantos aplausos conquistó, se presentó ayer en el teatro Alvarez Quintero.

El triunfo de esta artista era seguro. Su belleza y distinción, sus riquísimas «letillas» y su exquisito gusto en la elección de canciones, cautivaron al público desde el momento que apareció en escena.

Al terminar la primera canción el público tributó a la bella artista una salva de aplausos.

Toto se vió obligada a cantar hasta ocho canciones, siempre con el mismo éxito.

La Empresa de este teatro ha encontrado un filón contratando a tan distinguida artista, pues seguro es que sus muchos admiradores desfilarán por el teatro Alvarez Quintero y aplaudirán a la saladísima artista madrileña.

J. R.

**ACETILLAS**

Zarzuela.—Desde mañana lunes, y para que todas las clases sociales, hasta las más modestas, puedan deleitarse con las admirables partituras de los maestros Vives y Millán, todos los días se alternarán, por tarde y noche, *Maruxa* y *El Príncipe bohemio*.

Así, pues, mañana lunes, a las seis de la tarde, en función popular a precios populares, *Maruxa*; a las diez y cuarto, en función popular a precios populares, *Los cadetes de la Reina* y *El Príncipe bohemio*.

A polo.—Mañana lunes se verificarán en este teatro tres secciones: la primera a las seis, doble, en la que figuran *El amigo Melquides*, el entremés nuevo, de gran éxito, *Te la debo*, *Santa Rita*, actuado a continuación la célebre *Mirza Golem*, *troupe*, 25 personas, que terminan su contrato en la próxima semana; segunda, a las nueve y tres cuartos, sencilla, representándose la graciosa humorada *Tenorio musical* y el entremés nuevo, de éxito extraordinario, *Te la debo*, *Santa Rita*, en el que se distinguen notablemente Rosario Leonis y Pepe Moncayo; y tercera, a las once, doble, *La Venus de piedra* y *Mirza Golem*, *troupe*, 25 personas.

El martes, en segunda sección, a las nueve y tres cuartos, se verificará el estreno de la zarzuela en un acto, dividido en tres cuadros, libro de los Sres. R. Camps y Aixlés Meana, música del maestro D. Tomás Bretón, titulada *Los capitanes del Zur*.

Cervantes.—Mañana lunes, a las seis y media, en la sección vermouth, se representará la farsa cómica en tres actos, gran éxito de risa, titulada *Lluvia de hijos*.

Por la noche, a las diez, en sección sencilla, la comedia en un acto *Zarzamora*, y a las once, en sección doble, la interesante comedia nueva en dos actos, original de don José Ramos Martín, titulada *La leyenda del maestro*.

Pura Martínez.—Desde hace unos días se halla en Madrid la hermosa artista malagueña Pura Martínez, que, después de una ausencia de tres años, vuelve otra vez a España, donde tantos triunfos alcanzó en otra época de mayor esplendor para el arte lírico.

Pura Martínez ha trabajado en Buenos Aires en los teatro Mayo y Comedia tres años consecutivos, y en este tiempo logró conquistar las simpatías del público argentino, que a diario la tributó entusiastas aplausos.

**CINES Y VARIETES**

Gran Teatro.—Palacio del Cinematógrafo. Únicamente hasta el miércoles se proyectarán las magníficas películas, de éxito grandioso y extraordinario, *El buhonero*, de intenso argumento, y *El hilo en la pata*, divertidísimo *vaudeville*, éxito franco de risa, para dar lugar a los magníficos estrenos que se preparan para el jueves.

Muy pronto *Nerón* y *Agripina*, verdadero acontecimiento artístico, de indiscutible mérito histórico y gran valor educativo.

**Son hermosas y elegantísimas**

las partidas de alfombras y esteras, de gran resultado, y lindísimas que han puesto a la venta este año los Grandes Almacenes de Esparteros, 3, y Carmen, 20 al 24, conocidos por la magnífica colección de tapices de nudo, hechos a mano y a la medida.

# MARRUECOS

**Mata a su amante y se suicida.**  
**TETUAN.** (Sábado, noche.) En una casa de baños situada en la calle Baja, y conocida por El Patio, aparecieron muertos en un cuarto el músico de tercera del regimiento de Wad-Ras llamado Mauricio Pérez y una mujer, llamada Josefa Otero, de veintinueve años de edad y natural de Algeciras.  
 Ambos llegaron juntos a la casa, cenaron bien y tomaron un cuarto.  
 Parece que cuando Josefa estaba dormida su amante le disparó dos tiros en la cabeza. Después Mauricio volvió a cargar la pistola y se pegó un tiro, también en la cabeza.  
 El dueño de la casa, que es un hebreo, dice que oyó los disparos; pero creyó serían hechos en el campo.  
 Instruyó sumaria el juez militar, quien dispuso que hoy, y una vez verificada la autopsia, fuesen enterrados los cadáveres.  
**El temporal.—Tranquilidad.**  
 Continúa fuerte temporal de lluvias.  
 En el campo reina absoluta tranquilidad, y en toda esta zona no se oye en el campo ni un tiro.

# CAMARA INDUSTRIAL

Una Comisión de la Cámara oficial de Industria de Madrid, acompañada de los industriales del gremio de aguardientes compuestos y liciores, entregó ayer en el ministerio de Hacienda un razonado escrito acerca del proyecto de reforma de las tarifas del impuesto de alcoholes, especialmente en lo que se refiere a las cuotas de fabricación del agu-

diente y alcohol de vino, que se propone pasen de 25 a 35 pesetas; al aumento que se proyecta respecto del alcohol desnaturalizado, tan necesario para algunas industrias, y acerca de las patentes de fabricación de aguardientes compuestos y liciores.  
 En ausencia del ministro recibió a la Comisión el subsecretario, quien prometió hacer presentes al Sr. Bugallal los interesantes razonamientos expuestos en el escrito de la Cámara de Industria.

# Compañía Transatlántica

Esta Compañía efectuará en el corriente mes de noviembre una expedición extraordinaria a Cuba desde el Norte de España, además de las habituales ordinarias oficiales de los días 19 y 21 de cada mes, desde los puertos de Santander y Coruña, respectivamente.  
 Esta expedición extraordinaria será realizada por el vapor «Alfonso XII» en la forma siguiente:  
 Salida de Bilbao el 9 de noviembre, el 10 de Santander, de Gijón el 11 y el 12 de Coruña, directo a la Habana.

# POR LA SALUD PÚBLICA

Ayer fueron decomisados en el Matadero de Canillas tres cerdos, dos de ellos con triquina, que fueron, respectivamente, remitidos a los quemaderos de D. Isidoro Aguado y don Mariano Plaza para su inutilización.  
 Hace poco tiempo también se inutilizaron por la misma causa otras reses en este Matadero, lo cual prueba que se ejerce la debida vigilancia, que convendría se ejerciese asimismo en todos los demás de los pueblos de la provincia, y principalmente en los de los alrededores de Madrid.

# Informaciones de provincias

## Hace cincuenta años

Noticias de LA CORRESPONDENCIA DE ESPAÑA  
 8 de noviembre de 1864.

**VALENCIA, 8.** Milagrosamente pudo llegar el gobernador hasta Alcira.  
 Esta villa es un montón de escombros dentro de un gran lago, y no hay palabra para pintar este cuadro de desolación. El vecindario emigra como puede, y muchas personas medio desnudas. La vía entre Algeciras y Alcira está completamente destruida, y por entre sus precipicios se ven bandadas de ancianos, mujeres y niños, huyendo de aquella catástrofe.  
 Las calles y plazas están llenas de caballerías muertas y de muebles destruidos. El gobernador queda allí dictando toda clase de disposiciones, y mañana debe trasladarse a Cargante.

## EL REY EN SAN SEBASTIAN

**De paseo.**  
**SAN SEBASTIAN.** (Sábado, noche.) Su Majestad el Rey, después de almorzar paseó a pie cinco kilómetros por la carretera de la costa, acompañado del coronel Echagüe.  
 El Sr. Quiñones de León le llevó un automóvil, en que continuó a Zarauz, de donde regresó a las seis, tomando el té en el Hotel Cristina.

**Por la noche.**  
 Esta noche ha sentado Don Alfonso a su mesa a la Princesa Pío de Saboya y a su hija, que se colocaron a la derecha del Monarca, respectivamente.  
 Otros puestos fueron ocupados por el duque de Tarancón, marqueses de la Mina y de la Torrejilla, el doctor Moore y el Sr. Quiñones de León.

**Por la mañana.**  
**SAN SEBASTIAN.** (Domingo, tarde.) El Rey recibió por la mañana al doctor Moure. A las once oyó misa Don Alfonso en la residencia de los jesuitas.  
 Le acompañaban el marqués de la Torrejilla, el Sr. Quiñones y el duque de Tarancón. Después se trasladó a Miramar, para visitar esta posesión, acompañado del marqués de Castel Rodrigo.  
 Luego pasó por la costa, en automóvil. El Monarca ha almorzado en compañía de los señores marqués de la Torrejilla, Echagüe, Quiñones de León, Careaga, duque de Tarancón, doctor Moure y D. Pedro Zubiria.  
 El Infante D. Fernando y su esposa, la duquesa de Talavera, fueron al medio día a visitar al Rey, pero no le encontraron.

**Preparando la marcha.**  
 El Rey, como ya es sabido, marchará de regreso a Madrid en el sudestrespo.  
 Antes de emprender la marcha comerá en el hotel Cristina.  
 En el viaje le acompañarán los señores marqués de la Torrejilla y Echagüe.

## EL TIFUS EN BARCELONA

**Los casos de ayer.**  
**BARCELONA.** (Domingo, tarde.) Los casos tíficos denunciados ayer fueron 208. La mortandad, en total, fué de cien personas, de ellas cincuenta a consecuencia del tífus.  
 Una de éstas falleció en el Hospital Clínico, otra en el Hospital Militar y otra en la Casa de Caridad.  
**Un manifiesto.**  
 La Comisión denominada Pro Barcelona, formada para combatir la adquisición de aguas de Dorsius, ha dirigido un manifiesto a la opinión, acusando al Ayuntamiento del estado actual de la salud pública, manifestando que el origen de la epidemia se debe al consumo de aguas infeccionadas y al abandono y falta de vigilancia de las aguas.

## Inspección de carnes.

El alcalde ha ordenado la inspección de las salchicheras y tocinerías, obligando a los dueños a que manifiesten la procedencia de las carnes y embutidos que expenden.  
 También ha ordenado que se relacionen las casas que vierten sus letrinas en las cloacas. Los tenientes de alcalde, por su parte, han dictado medidas de higiene en sus distritos. No puede negarse que la actividad municipal es notoria.

## Lo que dicen los concejales.

En las esquinas se han fijado unos manifiestos suscritos por la minoría radical del Ayuntamiento.  
 Están dirigidos al pueblo de Barcelona, y los concejales firmantes se disculpan de los cargos que se hacen al Ayuntamiento.  
 Dicen en el manifiesto que la campaña contra el Ayuntamiento no la mueve el amor a Barcelona, porque no es al Ayuntamiento a quien corresponde la responsabilidad de lo ocurrido en la salud pública, sino a la Junta provincial de Sanidad y a las entidades que la dirigen, y que deben evitar el estrago.  
 Añaden que el Ayuntamiento, y con él los radicales, nada han regateado al alcalde, al gobernador ni a la Junta de Sanidad, y que si éstos no han sabido hacer uso de las facultades, a ellos debe culpárseles.  
 Protestan de la desidia, abandono e incapacidad de los gobernantes, que subvencionan a otras capitales y regatean a Barcelona lo indispensable.  
 Termina el manifiesto diciendo que el Ayuntamiento, y en especial la minoría radical, los acusa públicamente, y que en cuanto a la manifestación proyectada, si la organiza Barcelona, ofrecen ir a ella, lo propio que todo el partido radical.

## Medidas provisionales.

La Junta provincial de Sanidad, entre otras medidas, ha propuesto establecer junto al borde de las aceras una cañería supletoria para la conducción de agua no infectada, mientras se desinfectan las actuales conducciones.  
 Confía la Junta en que hallará para ello el dinero necesario.

## Faltan médicos.

La Comisión de Gobernación, en vista de que faltan médicos para el servicio de Beneficencia municipal, ha resuelto invitar a los facultativos que quieran agregarse voluntariamente al Cuerpo médico municipal.  
**Rogativas.**  
 La procesión de rogativas celebrada esta mañana ha revestido gran solemnidad.  
 A las ocho ha sido trasladada procesionalmente a la catedral desde su parroquia la imagen de la Virgen de la Merced.  
 A las diez se organizó la procesión de rogativas, que salió de la catedral a los pocos minutos.  
 La formaron unas 8.000 señoras de todas las clases sociales, abundando las de la aristocracia. Todas iban con mantillas.  
 Seguían unos 6.000 caballeros y figuraban todas las entidades piadosas, Sociedades católicas, caritativas, etc., los curas de todas las parroquias, y presidían el alcalde, representantes del gobernador, del capitán general, de la Diputación provincial, el presidente de la Audiencia, el comandante de Marina, catedráticos de la Universidad y otras autoridades.  
 La imagen fué llevada en andas bajo palio. Salió de la catedral a las doce en punto; llegó a la iglesia de la Merced poco antes de las dos.  
 El desfile por las calles de Fernando y Rámbala duró dos horas. Fué presenciado por millares de personas.  
 No figuraban en la comitiva banderas ni estandartes.  
 Un piquete con música daba guardia de honor.

La mayoría de los balcones de la carrera ostentaban colgaduras.  
 No se registró ningún incidente.  
**La Unión gremial.**  
 Ha aprobado la Unión Gremial las conclusiones del mensaje que presentará al gobernador el martes, día de la manifestación de protesta contra el Ayuntamiento.  
 En ellas se protesta de la conducta de éste por su abandono y se pide su destitución.  
**Visita al gobernador.**  
 Los jefes de las minorías radical, regionalista y nacionalista del Ayuntamiento, señores Pich, Abadal y Vidal y Valls han visitado al gobernador, ofreciéndose, en nombre de sus correligionarios, para secundarle en cuanto tienda a restablecer la normalidad sanitaria de Barcelona.

**Los radicales.**  
 Los radicales celebraron anoche diez mítines, uno en cada uno de los distritos municipales.  
 En ellos peroraron los concejales del partido, haciendo historia de su gestión en el Ayuntamiento, asegurando que habían facilitado todo lo necesario al alcalde, al cual fustigaron duramente, así como al Gobierno y a las entidades que organizan la manifestación de protesta.  
 Algunos oradores dijeron que si la manifestación del martes iba también contra el partido radical, éste debía contrarrestarla.

## Odisea de un criminal

**Es detenido.**  
**HUELVA.** (Domingo, tarde.) El 25 de octubre de 1909 Manuel Domínguez Daza dió muerte en Quintana (Ciudad Real) a un sujeto llamado Cecilio Ventura Vázquez.  
 El criminal desapareció del pueblo, y cuantas pesquisas se hicieron para detenerle resultaron infructuosas.  
 Pero el hijo de la víctima, José, y su viuda Antonia Romero Daza, dedicáronse a perseguir al criminal, siguiendo su pista por diversas poblaciones de España.  
 Hace días, madre e hijo vieron al criminal en Ayamonte; pero éste advirtió la presencia de sus perseguidores y desapareció de su vista cautamente.  
 Esta mañana volvieron a verle en Huelva, y, antes de que pudiera huir, como la otra vez, un guardia municipal, avisado oportunamente, le detuvo.  
 Manuel Domínguez ingresará en el Alcázar.

## ANDALUCIA

**Fallecimiento de D. Manuel Chaves.**  
**SEVILLA.** (Sábado, noche.) Ha fallecido el presidente de la Asociación de la Prensa, don Manuel Chaves.  
 Era académico de la de Buenas Letras en la Sección de Historia, archivero del Ayuntamiento, cronista oficial de la ciudad y literato conocidísimo y apreciado.  
 Se distinguió por la fecundidad extraordinaria de sus trabajos.  
 Su muerte ha producido general sentimiento.

## Huelga de todos los gremios.

Se han declarado en huelga general los obreros de todos los gremios del pueblo de Osuna.  
 Abandonaron los trabajos, y se da el caso curioso de que han sido secundados por las criadas de servir.  
 El presidente de la Cámara Agrícola ha visitado al gobernador para pedirle el envío de fuerzas de la benemérita.  
 Le manifestó que existen temores de que se cometan atentados contra los cortijos.  
**La Cámara Agrícola sevillana.**  
 La Cámara Agrícola sevillana ha acordado nombrar representante en Madrid de la misma al Sr. Domínguez Pascual, con objeto de asesorar al Gobierno en las gestiones que aquella entidad realice.  
 También ha telegrafado al Presidente del Consejo de ministros, protestando de las acciones que realizan los obreros de Osuna.

## Un Tedéum.

**CADIZ.** (Domingo, mañana.) En la catedral se ha cantado hoy un solemne Tedéum por el natalicio del Infante D. Gonzalo.  
 Al acto asistieron las autoridades civiles y militares, así como también representaciones de la Armada, y un numeroso público.  
**El natalicio del Infante.**  
**SEVILLA.** (Domingo, tarde.) En la Basílica se ha celebrado, con gran solemnidad, un Tedéum de gracias por el feliz natalicio del Infante D. Gonzalo.  
 Asistieron el Ayuntamiento, bajo mazas, la Diputación provincial, el capitán general, el cardenal Almaraz, el cabildo catedral, Comisiones civiles y militares, representaciones de diferentes Centros y un numeroso público.

## Manifestación de duelo.

Se ha verificado el entierro del cronista de esta ciudad D. Manuel Chaves, asistiendo gran número de miembros de la Academia de Buenas Letras y concejales, presididos por la Junta directiva de la Asociación de la Prensa.  
 El acto ha resultado muy solemne, constituyendo una sincera manifestación de duelo.  
**ASTURIAS**  
**Dos mineros muertos.**  
**OVIEDO.** (Sábado, noche.) En el pueblo de Lena, en la mina de carbón *Nosalinos*, hubo un desprendimiento de tierras, causando la muerte a los obreros Antonio Fraspón y Plácido González.  
 Estos dejan viudas con cinco y siete hijos, respectivamente.

## Consagración del obispo de Tuy.

**SANTIAGO.** (Sábado, noche.) Han llegado Comisiones de la Diputación de Pontevedra, del Cabildo de Tuy, Bayona, Redondela y Porrriño para asistir a la consagración del nuevo obispo de Tuy, que se celebrará mañana.  
 También ha venido el Ayuntamiento de Vigo con maderos y banda de música.  
 La madrina, que será doña Carolina López, viuda de Tapia, ha llegado también.

## EL TEATRO EN PROVINCIAS

**SANTIAGO.** La compañía del notable primer actor Francisco Gómez Ferrer, que ha actuado durante un mes en el teatro Principal, ha hecho una magnífica campaña, habiendo estrenado *El orgullo de Alcabete*, *La Divina Providencia*, *Las cacañas*, *El último moderno*, *El sol de la Humanidad* y lo más saliente del repertorio.  
 En todas ellas se ha distinguido Paco Gómez Ferrer, haciendo sus grandisimas aptitudes, tanto en lo cómico como en lo dramático, y como director de escena.  
 La primera actriz Marta Grau ha escuchado mercedísimos aplausos en cuantas obras

Se celebró una recepción en el Ayuntamiento en honor del de Vigo, que después ha sido obsequiado con un banquete en la Casa Ayuntamiento, amenizando el acto la banda municipal.  
 También ha llegado una Comisión de ex alumnos del Colegio Español de Roma, presidida por el doctor de Astorga, que trae un báculo, regalo de aquéllos.

## MURCIA

**La manifestación de hoy.**  
**MURCIA.** (Domingo, tarde.) Se ha celebrado una imponente manifestación en pro del establecimiento de la Universidad murciana.  
 Iban al frente de los manifestantes el Ayuntamiento en pleno, el gobernador eclesiástico en representación del obispo, los Claustros del Instituto, del Seminario y de la Normal, las Sociedades y entidades todas del comercio, centenares de estudiantes y millares de huertanos.  
 La manifestación, formada por unas diez mil personas, recorrió las principales calles de la ciudad.  
 En orden completo marcharon los manifestantes al domicilio del ex ministro Sr. Cierva, donde se incorporó a la manifestación el diputado D. Isidoro Cierva, que fué aplaudidísimo.  
 Los manifestantes dieron vivas al político honrado con gran entusiasmo.  
 Después marcharon al Gobierno civil, y una Comisión constituida por personalidades pertenecientes a todos los partidos políticos, expuso al gobernador las aspiraciones de la región en pro del establecimiento de una Universidad en Murcia.  
 Obligado por la muchedumbre salió a uno de los balcones del edificio D. Isidoro Cierva, y declaró que todos los representantes de la región en las Cortes se han juramentado para mantener la petición de la Universidad antes de que sea cerrado el Parlamento.  
 El público prorumpió en vivas al Rey, al Gobierno y al Sr. Cierva, que fué ovacionado.  
 Hablaban también el director del Instituto y el gobernador civil.  
 Este último ofreció transmitir al Gobierno el deseo de los manifestantes.  
 El Sr. Cierva fué acompañado hasta su domicilio por gran número de manifestantes, que le aplaudieron y vitorearon durante el trayecto.  
 El orden ha sido perfecto.

## IDEAL CLUB

**TIRO AL BLANCO**  
**SOBRE EL**  
**CAFE COLONIAL**

## VALENCIA

**El precio del pan.**  
**VALENCIA.** (Sábado, noche.) Como el primer día que se anunció la subida del precio del pan, hoy reina tranquilidad.  
 El aumento no ha sido general en las barriadas marítimas, donde los ánimos están más excitados.  
 La Casa del Pueblo ha prorrogado en veinticuatro horas el plazo para que los horneros restablezcan los precios.  
 Por las calles patrullan fuerzas de la Guardia Civil.  
 El alcalde y el gobernador han decidido traer pan de los pueblos cercanos en que se vende a los precios antiguos.  
 Se hacen elogios de la previsión del gobernador.  
**El conflicto del pan.**  
**VALENCIA.** (Domingo, tarde.) Continúan las medidas de precaución adoptadas por las autoridades para evitar alteraciones en el orden público.  
 Fuerzas de la Guardia civil vigilan los depósitos de trigo y harinas, los domicilios de los harineros y varias tahonas.  
 En los alrededores de la ciudad, algunos tahoneros mantienen los precios antiguos, y en los pueblos de Alboraya y Benimaclet los han rebajado un céntimo.  
 Se ha celebrado un mitin de protesta por la subida del pan en la Casa del Pueblo del Grao.  
 Los oradores se expresaron en términos violentos, habiendo sido uno de ellos denunciado al Juzgado por ataques a las instituciones.

## Agua de Cabreiroá

Las más líticas de España.  
**VASCONGADAS**  
**Accidente ferroviario.**  
**SAN SEBASTIAN.** (Sábado, noche.) En la estación de Arama una locomotora que hacía maniobras dió un topetazo a un vagón, derribando a tres obreros.  
 Uno de ellos resultó herido de gravedad y los otros dos de menos consideración.  
**Un incendio.**  
**BILBAO.** (Sábado, noche.) En una casa de la barriada de San Fausto, jurisdicción del pueblo de Yurvia, habitada por cuatro familias, se produjo un gran incendio.  
 Las llamas redujeron en breve tiempo el edificio a cenizas.  
 Los inquilinos, que descansaban, se despertaron aterrorizados, y tuvieron que huir, abandonando ropa, muebles e intereses.  
 Resultaron dos contusos.  
 Las llamas destruyeron todo, y las pérdidas ascienden a más de 30.000 pesetas.  
 Los inquilinos quedan en la miseria.

## EL TEATRO EN PROVINCIAS

**SANTIAGO.** La compañía del notable primer actor Francisco Gómez Ferrer, que ha actuado durante un mes en el teatro Principal, ha hecho una magnífica campaña, habiendo estrenado *El orgullo de Alcabete*, *La Divina Providencia*, *Las cacañas*, *El último moderno*, *El sol de la Humanidad* y lo más saliente del repertorio.  
 En todas ellas se ha distinguido Paco Gómez Ferrer, haciendo sus grandisimas aptitudes, tanto en lo cómico como en lo dramático, y como director de escena.  
 La primera actriz Marta Grau ha escuchado mercedísimos aplausos en cuantas obras

ha interpretado, revelándose sobre todo en lo dramático.  
 Sara Valero, Dolores Molina, Mercedes Garcés, Concepción Pereira, María P. Repluiges, Concepción Carrasco, y los Sres. Medina, Calafat, Infante, Thomas, Masip, Serratos, Hidalgo y Abad, aplaudidísimos, formando un conjunto notable.  
 Esta compañía dará seis funciones en Villagarca, pasando seguidamente a Pontevedra, a Lugo, y a primeros de diciembre debutará en el gran teatro Rosalla de Castro de la Coruña, actuando hasta el 15 de enero en dicha capital.  
**CORDOBA.** En el Gran Teatro está actuando con éxito grande la compañía que dirige la hermosa y notable primera actriz Enriqueta Palma, y el primer actor Sr. Montijano.  
**CORUNA.** En el Pabellón Lino se anuncia el debut de la gentil cupletista Raquel Meller.  
**ZARAGOZA.** En el teatro Parisiana se anuncia el estreno de la comedia titulada *Los chicos de la calle*.  
**SANTANDER.** En breve debutará en el teatro Principal la compañía que dirige el notable primer actor Enrique Lacasa.  
**JEREZ.** Sigue actuando con éxito en el teatro de Eslava la compañía que dirige el primer actor D. Ramón Cabrera.  
**VALENCIA.** En el teatro Principal se ha estrenado la comedia *Lluvia de hijos*.  
 La interpretación fué buena por parte de Antonia Plana, María F. Roxels, María Bru, Luis de Llano y Francisco Hernández.  
 Todos se repartieron equitativamente los aplausos.  
**SEVILLA.** En el teatro Cervantes se ha estrenado con éxito la zarzuela titulada *El potro salvaje*.  
 La Srta. Inés García desempeñó el papel de protagonista con mucho donaire y desenvoltura.  
 Bella y elegante la Srta. Vela, y graciosa la Srta. Mesejo.  
 El Sr. Angeles dió al tipo de *Melgarejo* el mayor interés, sabiendo mantenerse dentro de la naturalidad, que tan estimado debe ser para los buenos actores, compartiendo los aplausos con la Srta. Mesejo.  
 Los Sres. Vera y Uliberri contribuyeron en su respectiva labor al buen conjunto de la escena.  
 —En el teatro del Duque se anuncia el estreno de la obra titulada *A ver si cuidas de Amelia!*  
**BADAJOS.** En el teatro López de Ayala han debutado con *La tempestad* el tenor Rafael Bazares y el barítono Joaquín García.  
 Ambos fueron muy aplaudidos.  
**GIJON.** La compañía que dirigen el notable primer actor Sr. Morcillo y el maestro Cristóbal, que tan brillante temporada está haciendo en el teatro Dindúrra, ha estrenado con éxito la comedia titulada *La perra gorda*.  
 La interpretación fué admirable.  
 Se anuncia el estreno de la comedia titulada *El nido de la paloma*.

## AVISOS UTILES

**El X2** en las herpes fonsuantes efectúa curaciones rapidísimas.

## Brasserie Palace Hotel

TANGONIA CLUB  
 Sábado: Souper Parisien.  
 GRAN GALLA  
 Etiqueta: COTILLON  
 Entrada: ROTONDA CERVANTES

## Usted desea un laxante

que sea agradable y económico, que no irrite y le cure el molestísimo estreñimiento habitual. El **Laxen Busto** es lo que Usted necesita para activar sus digestiones perezosas y limpiar su lengua. Una caja de 24 pastillas sólo le cuesta 2 pesetas y le evita indigestiones, fiebres gástricas y acaso el tífus.

## CAFE DE ESPAÑA

ATOCHA, 71 y 73. (Esquina a Matute.)  
 Su dueño participa al público la terminación de las grandes reformas que ha realizado en el mismo. El servicio sigue siendo selecto, y ameniza las veladas un terceto de distinguidos profesores.

## PEREZ MOLINA

Pulseras de pedida y botanaduras de brillantes. C. S. Jerónimo, 29. T. 2.927. Precios como nadie.

## URALITA

Para tejados, Plaza Salesas, 10. Teléf. 4.410.

## La vejez prematura

Según opinión de un sabio doctor, dos amigos íntimos hallábanse al borde de la tisis, merced a la vida de crápula y licenciosa del uno y al excesivo trabajo comercial del otro. Ambos se sentían aniquilados, sin fuerzas, y con un decaimiento impropio de la juventud.  
 La vejez prematura empezaba a dibujarse en su rostro y hubiese hecho progresos sin la entereza del doctor, que les impuso, como única áncora de salvación, el uso de los célebres HIPOFOSITOS SALUD. El efecto fué tan rápido como imensa la gratitud de los dos amigos, hoy verdaderos propagadores de los HIPOFOSITOS SALUD.  
 Veintitrés años de maravillosos resultados. Si se ofrecen similares, recházense.

# INFORMACIONES DE MADRID

## Hace cincuenta años

Noticias de LA CORRESPONDENCIA DE ESPAÑA  
8 de noviembre de 1864.

Habiendo llegado a noticia del distinguido poeta dramático Sr. Diana que el Rey de Baviera se había tomado el trabajo de traducir su tan aplaudida comedia *Receta contra las suegras*, dirigió a dicho Monarca una atenta carta, dándole las gracias por su benevolencia y pidiendo un ejemplar de la traducción.

A esta carta, S. M. el Rey de Baviera se ha dignado contestar al Sr. Diana del modo siguiente:

«Señor: La carta de usted me ha hecho mucho placer, y en conformidad de nuestro deseo, envío mi traducción en alemán de la vuestra comedia *Receta contra las suegras*.

La tan hermosa comedia ha tenido un muy gran suceso.

Antes de empezar mi viaje a Roma hoy, quiero manifestárselo.

Que usted viva mil años.—Vuestro afectísimo, Luis I.

Munich, 3 de noviembre de 1864.»

### PARA MAÑANA

## Calendario y santoral

Lunes 9 de noviembre de 1914.

Sale el Sol a las 6.53.  
Se pone a las 17.4.  
Sale la Luna a las 22.11.  
Se pone a las 12.34.

**SANTORAL.**—Fiesta de la Inmaculada Virgen María (título de la Almudena), Patrona de Madrid; la Dedicación de la basílica del Salvador en Roma; el Santísimo Cristo de Balaguer; Santos Teodoro, Orotos y Alejandro, mártires; Ursino y Agripino, obispos y confesores, y Santas Sopatra y Eustolia, vírgenes.

**SAN ORESTES, mártir.**—Nació en Capadocia en tiempos del Emperador Diocleciano. Deseando éste acabar con todos los maestros del cristianismo, apresó, entre otros muchos, a Orestes, el cual se negó a ofrecer incienso a los ídolos.

Fue cruelmente azotado, después le atravesaron los talones con clavos encendidos y finalmente le arrastraron a cuatro mil pasos de la ciudad, falleciendo durante este tormento el día 9 de noviembre del año 304.

## SECCIÓN OFICIAL

### LA «GACETA»

Sumario.

**GOBERNACION.**—Real decreto autorizando al ministro de este Departamento para que presente a las Cortes un proyecto de ley prohibiendo el trabajo nocturno en la industria de la panificación.

—Otra ídem ídem, creando en la provincia de Baleares dos Secciones delegadas y dependientes directamente de la Comisión mixta de Reclutamiento que funciona en la capital, que residirán en las islas de Menorca e Ibiza.

**ADMINISTRACION CENTRAL.**—Estado.—Subsecretaría.—Rectificación a la liquidación del presupuesto de las posesiones españolas del África occidental correspondiente al año 1913, publicada en la Gaceta de ayer.

**Instrucción pública.**—Dirección general de Primera enseñanza.—Disponiendo que en el plazo de diez días, los auxiliares propietarios de Derecho y Legislación escolar de los suprimidos estudios elementales del Magisterio que figuraban incorporados a los Institutos de las capitales de provincia que se mencionan manifiesten la Sección (Ciencias ó Letras) de las Escuelas a que como auxiliares desean ser admitidos.

**Hacienda.**—Dirección general de Aduanas. Resumen de las cantidades y valores de los artículos importados y exportados en la Península e islas Baleares durante el mes de septiembre del año actual.

## Servicio de transportes

para  
**CEUTA, RIO MARTIN, TANGER,** a precios muy ventajosos, por la **SOCIEDAD ANONIMA DE OMNIBUS DE MADRID.**  
Agencia Sucursal, calle de Tetuán, 13.  
Teléfono 4.580.

## Declaración de derechos pasivos

Relación de las declaraciones de derechos pasivos hechas durante la segunda quincena de octubre de 1914.

**Jubilaciones.**  
D. Rafael de Campos y de Guerceta, 8.000 pesetas; D. Calixto de Andrés Tomé, 6.000; D. Adolfo Fernández Casanova, 6.400; don Carlos Pastor Mompie, 6.400; D. Manuel María Coll y Altabas, 6.000; D. Francisco Castells Miralles, 5.600; D. José Antúnez Carnero, 2.800; D. Antonio Antich de Roca, 1.500; D. Miguel Machó Mata, 1.000.

Importan las jubilaciones, 44.700 pesetas.  
**Pensiones vitalicias del Tesoro.**  
Doña Luisa Genón López, 3.125 pesetas.

Importan las pensiones, 3.125 pesetas.  
**Pensiones de Montepío.**  
Doña Enriqueta López Ballesteros y Carrasco, 3.000 pesetas; doña María Oliván y Robledo, 1.250; doña María del Pilar, doña María Salomé, doña María Teresa, doña María de los Angeles y doña María Rebesa Montero y Pérez, 1.250; doña María del Pilar, doña Elena y doña Mercedes Iglesias Rodríguez, 825; doña Teresa Poblador y Ginzán, 625; doña María Mercedes Morades, 375; doña Aurora Vega y Peinado, 375; doña María de los Dolores Anglés y Puig Oriol, 1.125; doña María Leyva Flores y doña Esperanza Espinosa de los Monteros Sánchez, 625; doña Gracia Gáuda-

ra Martínez, 1.425; doña Adelaida Cuadrado y Broncano, 950; doña Antonia Fernández Ramírez, 950; doña Agueda Albis y Bannasar, 950; doña María Guadalupe Alegría de Quichano y Spinelli, 2.000; doña Natividad Castro y Ugalde, 1.425; doña Julia Ramírez Hernández, 550; doña Eladia Vidal Frexes, 750.

Importan las pensiones de Montepío, 18.450 pesetas.

**Mesadas de supervivencia.**  
Doña Mercedes Perales Hernández, 125 pesetas; doña Rosario Martín Crespo, 208,32; doña Cristina Enríquez, 121,66; doña Escorialista Barberán Ruiz, 208,32; doña Ramona González Barquín, 121,66; doña María Encarnación Caminero Grajól, 208,32; doña Josefa Huedo Andújar, 121,66; doña Bonifacia Cejas Padilla, 125; doña Elisa Neira Marmol, 333,32; doña Rosa Pérez Andrade, 121,66; doña Eustaquia Bellido Velasco, 121,66; doña Fuensanta Martínez Calderón, 106,66; doña Severina Osas Echevarría, 666,66.

Importan las mesadas de supervivencia, por una sola vez, 2.649,90 pesetas.

**RESUMEN**  
Importan las jubilaciones, 44.700 pesetas.  
Idem id. del Tesoro, 3.125.  
Idem id. de Montepío, 18.450.  
Idem id. de mesadas de supervivencia, 2.649,90.  
Total, 68.924,90 pesetas.

Pastillas antiácidas «Jeba», Alcobilla. Infalibles para la curación del estómago é intestinos.  
Venta Droguerías y Farmacias.

## CAMARA INDUSTRIAL

### EL TRATADO DE COMERCIO CON CUBA

La Cámara Industrial nos envía la siguiente nota:

«La Cámara de Industria de Madrid ha reproducido ante la Junta de iniciativas el escrito elevado en el mes de marzo de 1913 al señor ministro de Estado, significándole la conveniencia y utilidad de que se reanuden las negociaciones interrumpidas para llegar a un acuerdo comercial entre Cuba y España.

En el citado escrito se ponen de manifiesto los grandes perjuicios que podrían ocasionarse a nuestra exportación si no se negocia a tiempo un Convenio comercial con aquella República.

La Cámara de Industria espera que las dificultades que otras veces se han opuesto a la firma de este Convenio no se suscitarán en los presentes momentos, en que se ventila el problema de nuestra expansión económica.»

## GUILLERMO CASES

Procedente de Londres, donde ha realizado una brillante campaña artística, se encuentra entre nosotros Guillermo Cases, el notable y precoz pianista.

Este joven artista, a quien la guerra ha hecho alterar el plan que tenía preparado para el invierno, se propone aprovechar su estancia en Madrid para dar aquí un concierto, preludio de otros que dará luego por provincias.

Guillermo Cases, que era ya un pianista consumado antes de su viaje al Extranjero, vuelve ahora más seguro que nunca de sus facultades, con un pleno dominio de la técnica y una sensibilidad artística más depurada y fina.

Seguramente el concierto con que ha de presentarse ahora al público madrileño será un éxito indiscutible y confirmará el buen recuerdo que dejó entre nosotros.

## Guía descriptiva de la Compañía del Norte

Acaba de ponerse a la venta la edición de invierno de la «Guía descriptiva» que viene publicando la Compañía de los Caminos de Hierro del Norte, y que constituye, por la variedad y precisión de sus noticias, un libro utilísimo para el viajero que circula por dicha extensa red ferroviaria.

La sección narrativa de esta «Guía», impresa con gran lujo é ilustrada con profusión de fotografías y planos del perfil de la línea en el puerto de Pajares, y desde Reinosa a Bárcena, es sumamente interesante y amena para el viajero, pues le orienta respecto a los episodios históricos y las bellezas artísticas de los lugares que recorre, así como también en lo que se refiere a la agricultura, industria y comercio de cada población importante.

Los numerosos datos que contiene sobre tarificación, balnearios é itinerarios de trenes son todo lo amplios y detallados que requiere el extenso y bien organizado servicio implantado por la Compañía.

Tan interesante libro, que forma un elegante volumen de 298 páginas, se expende al precio de 50 céntimos en los despachos centrales y estaciones de la Compañía del Norte y en las principales librerías de España y del Extranjero.

## NO ME OLVIDES

Al regresar a Madrid recordamos a los señores veraneantes que el mejor chocolate elaborado a brazo, a la vista del público, así como la riquísima leche procedente de vacas jóvenes sanas, recién importadas de Holanda, que tanta fama han dado a esta Casa, siguen vendiéndose en **La India, Montera, 12, teléfono 4.168**, Casa de moda especial para señoras y familias.

Selecto chantilly y nata á la catalana, flanes, dulces, pasteles, fiambres de todas clases, te, café, licores, cervezas, **Yoghurt y Kefir.**

No me olvides.—**MONTERA, 12, LA INDIA.**  
Teléfono 4.168.

## MAX NORDAU EN EL ATENEO

El anuncio de que Max Nordau, el gran pensador de fama universal, había de hablar ayer en el Ateneo, llenó el salón de conferencias de un numeroso público, formado por lo más florido y brillante de nuestros literatos y publicistas.

El tema escogido por el ilustre conferenciante era el «Principio de nacionalidad», tema interesante hoy, que precisamente se debate de un modo tan cruento en los campos de batalla.

Pero aunque no hubiera sido ese el tema elegido por Max Nordau, el mismo número de oyentes hubiera tenido el insigne escritor, pues lo más interesante en la conferencia era el mismo, era la presencia del autor de tantos libros sensacionales.

Max Nordau! Treinta años de vida literaria evoca este nombre, y los llena y los colma con su originalidad. Todo un léxico nuevo se ha engendrado del verbo plástico y creador del ilustre escritor que hoy se halla entre nosotros, y con el léxico todo un mundo de conceptos nuevos se ha introducido por su virtud en la mente moderna. Las mentiras convencionales él fué quien las descubrió en aquella era de cándido optimismo que siguió al triunfo en Europa del régimen constitucional; él fué quien creó aquella frase, *el mal del siglo*, que marcara como un exantema toda una época de desasosiego é inquietud espiritual, y él fué, por último, quien lanzó esa teoría pseudocientífica de la degeneración (*Entartung*), que tan acaloradas polémicas suscitó en los campos literarios cuando se hablaba, con una emoción de actualidad, de Verlaine, de Mallarmé y de tantos otros altos decadentes, y eran fuegos vivos sus hoy tristes cenizas.

Así cuando el ilustre anciano surgió ayer tarde en la tribuna del Ateneo, debió recordar más de un oyente muchas emociones de juventud, sentidas por su culpa sobre las páginas de sus libros, y debió evocar a Verlaine y aquellos versos del pobre Lelian, que tanto le indignaban por su fuerte concepto del Arte, que le hacía padecer la obsesión de las decadencias—*Les longs sanglots des violons de l'automne*—. Pero he aquí que Max Nordau empieza a hablar en un francés nasal, chic y elegante, de parisiense, y toda la atención se concentra en su persona. Ante todo, aquella amplia testa de pensador, circundada de un marco de cabellos blancos, en que todavía hay un reflejo oscuro, como un recuerdo de la juventud. Y es la misma cabeza, ya conocida, de las revistas ilustradas, tan hiruta como la de Carlos Marx; pero á la que aquel cerco de cabellos, que completa la barba, rodean ahora, por lo blancos, como una zona de abolegna dulzura. Y son los mismos ojos, penetrantes y ardientes, ojos de crítico acerbo, y la misma nariz aguda, semejante á un trofeo de raza, como afilada en una dura piedra de experiencia y dolor. Únicamente el cuerpo, algo pequeño, desentona en el conjunto, porque se necesitaría el cuerpo de un atleta para sostener aquella cabeza pesada. Por lo demás, mucha vivacidad y gran inquietud, una inquietud muy persistente y muy moderna, si no hubiera en ella éxtasis profundos y nostálgicos de oriental. Afánase á todo esto esa ironía ligera, y aguda, y formidable que ya conocemos por sus libros, y se tendrá la visión de Max Nordau, conferenciante.

Con esta profundidad y esta ligereza disertó ayer tarde Max Nordau durante una hora en el Ateneo sobre el «Principio de nacionalidad», para demostrar que el concepto de nación tal como hoy se entiende es completamente moderno, como que nació al calor de las predicciones de los enciclopedistas del siglo XVIII. Y analizando luego las distintas definiciones que de la idea de nación se han dado, haciendo, ya de lengua, ya de la raza, el vínculo nacional, vino á deducir que, pese á las teorías de los pseudoantropólogos y de los panistas de toda índole, lo que verdaderamente eleva una colectividad de hombres á la categoría de nación, es la comunidad de recuerdos y de esperanzas, de glorias ó dolores pasados y de aspiraciones para el porvenir; «una emoción común es, en suma, terminó el conferenciante, lo que une á los pueblos y hace de ellos naciones compactas.»

Al terminar su conferencia, que fué como un periplo hecho alrededor del tema en una nave ligera, Max Nordau recibió una calorosa ovación, en la que había tanto de entusiasmo como de simpatía.

## SARDINAS SIN ESPINA CRUZ ROJA

De la Casa Brieu y C.ª Probadlas. ¡Mejorables!

## Señalamiento de pagos

La Dirección general de la Deuda y Clases pasivas ha dispuesto que por la Tesorería de la misma, establecida en la calle de Atocha, 15, se verifique en la presente semana, y horas designadas al efecto, los pagos que á continuación se expresan, y que se entreguen los valores siguientes:

**Día 10 de noviembre.**  
Pago de créditos de Ultramar del señalamiento especial establecido por real orden de 5 de marzo de 1913, facturas pendientes de pago y corrientes de metálico y efectos, hasta el número 10.061.  
Idem de créditos de Ultramar, reconocidos por los ministerios de la Guerra, Marina y esta Dirección general, facturas corrientes de metálico, hasta el número 95.200.

**Días 11 y 12.**  
Pago de créditos de Ultramar, del señalamiento especial, en metálico y efectos, hasta el número 10.061.  
Idem de id. id. del señalamiento corriente, en metálico, hasta el núm. 95.200.  
Idem id. id. en efectos, hasta el número 95.000.

Entrega de hojas de cupones de 1911, correspondientes á títulos de la Deuda amortizable al 5 por 100, hasta el núm. 8.886.  
Idem de títulos de la Deuda perpetua al 4 por 100 interior, emisión de 30 de diciembre de 1908, por canje de otros de igual renta, emisión de 31 de julio de 1900, hasta el número 27.038.  
Pago de carpetas de conversión de títulos de la Deuda exterior, con arreglo á la ley y real decreto de 17 de mayo y 9 de agosto de 1898, hasta el número 32.426.  
Idem de títulos de la Deuda exterior presentados para la agregación de sus respectivas hojas de cupones con arreglo á la real orden de 18 de agosto de 1898, hasta el número 3.045.  
Idem de residuos procedentes de conversión de las Deudas coloniales y amortizable al 4 por 100, con arreglo á la ley de 27 de marzo de 1900, hasta el número 2.432.  
Idem de conversión de residuos de la Deuda al 4 por 100 interior, hasta el número 9.981.  
Idem de carpetas provisionales de la Deuda amortizable al 5 por 100 presentados para su canje por sus títulos definitivos, con arreglo á la real orden de 14 de octubre de 1901, hasta el núm. 11.140.  
Entrega de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 1900, por conversión de otros de igual renta de las emisiones de 1892, 1898 y 1899, facturas presentadas y corrientes, hasta el número 13.738.  
Idem de carpetas provisionales, representativas de títulos de la Deuda amortizable al 4 por 100 interior, para su canje por sus títulos definitivos de la misma renta, hasta el número 1.489.  
Pago de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 31 de julio de 1900, por conversión de otros de igual renta, con arreglo á la real orden de 14 de octubre de 1901, hasta el número 8.689.  
Reembolso de acciones de Obras públicas y carreteras de 20, 34 y 55 millones de reales, facturas presentadas y corrientes.  
Pago de intereses de inscripciones del semestre de julio de 1883 y anteriores.  
Idem de intereses de carpetas de toda clase de Deudas del semestre de julio de 1883 y anteriores á julio de 1874, reembolso de títulos del 2 por 100 amortizados en todos los sorteos, facturas presentadas y corrientes.  
Entrega de títulos del 4 por 100 interior, hasta el número 1.489.  
Las facturas existentes en Caja, por conversión del 3 y 4 por 100 interior y exterior.  
Entrega de valores depositados en arca de tres llaves, procedentes de creaciones, conversiones, renovaciones y canjes.

## Sociedad Amigos de la Música

Esta Sociedad, cuyo principal fin es el de divulgar y extender el gusto y la afición por la música, está organizando una orquesta con objeto de hacer este fin más factible.  
En esta orquesta se trata de reunir á los profesionales de ambos sexos que tengan entusiasmo y tiempo para dedicarlo á esta obra, y á los aficionados que, además de esto, posean una práctica de algún instrumento que les permita tocar en conjunto.  
Los que en uno ú otro caso deseen cooperar á esta idea de cultura, formando parte de esta agrupación orquestal, pueden mandar su adhesión á Secretaría, Bordadores, 5, segundo, donde se les facilitarán los detalles necesarios.

## AGUA DE VILLAZA

UNICA PARA MESA, infalible para las afecciones de estómago é intestinos.

## Espanoles fallecidos en el Extranjero

El cónsul de España en Santiago de Cuba participa la defunción de los súbditos españoles siguientes:  
Manuel Paradas, de diez y seis años, soltero, jornalero.  
Arturo Rubio, de treinta y seis años, soltero, jornalero.  
Diego Alvarez Rodríguez, de cuarenta y dos años, viudo, jornalero.  
Manuel Grande Fariñas, de treinta y seis años, soltero, jornalero.  
José Suero González, de cincuenta años, casado, marino.  
Amaro Suárez García, de diez y siete años, soltero, labrador.  
José Carvajal, de cuarenta años, soltero. María López López, de nueve meses.  
Angel Peña Rodríguez, de sesenta y cuatro años, soltero, del campo.  
Rafael Rodríguez, de cuarenta y tres años, soltero.  
Manuela Rodríguez García, de cuarenta y tres años, casada, su casa.  
Eufemio Galindo y H., de treinta y dos años, casado, carpintero.  
José del Portal Peón, de treinta y ocho años, soltero, del comercio.  
Benjamín Banga Novoa, de cuarenta y siete años, soltero, del comercio.  
Alejo Pulido Reposo, de cincuenta y cuatro años, soltero.  
Julio Frutos, de ochenta años, viudo, mecánico.  
Constantino Hernández, de veinticinco años, soltero, jornalero.  
El de España en Matanzas participa la defunción de los súbditos españoles:  
Domingo Hernández, de diez y siete años, soltero, natural de Canarias.  
Etelvina Piñera Cabada, de cincuenta y cuatro años, casada, natural de Asturias.  
Jerdónimo del Río González, de cuarenta años, casado.  
Francisco Hoyo Noriega, de cincuenta y tres años, soltero, natural de Asturias.

Entrega de hojas de cupones de 1911, correspondientes á títulos de la Deuda amortizable al 5 por 100, hasta el núm. 8.886.  
Idem de títulos de la Deuda perpetua al 4 por 100 interior, emisión de 30 de diciembre de 1908, por canje de otros de igual renta, emisión de 31 de julio de 1900, hasta el número 27.038.  
Pago de carpetas de conversión de títulos de la Deuda exterior, con arreglo á la ley y real decreto de 17 de mayo y 9 de agosto de 1898, hasta el número 32.426.  
Idem de títulos de la Deuda exterior presentados para la agregación de sus respectivas hojas de cupones con arreglo á la real orden de 18 de agosto de 1898, hasta el número 3.045.  
Idem de residuos procedentes de conversión de las Deudas coloniales y amortizable al 4 por 100, con arreglo á la ley de 27 de marzo de 1900, hasta el número 2.432.  
Idem de conversión de residuos de la Deuda al 4 por 100 interior, hasta el número 9.981.  
Idem de carpetas provisionales de la Deuda amortizable al 5 por 100 presentados para su canje por sus títulos definitivos, con arreglo á la real orden de 14 de octubre de 1901, hasta el núm. 11.140.  
Entrega de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 1900, por conversión de otros de igual renta de las emisiones de 1892, 1898 y 1899, facturas presentadas y corrientes, hasta el número 13.738.  
Idem de carpetas provisionales, representativas de títulos de la Deuda amortizable al 4 por 100 interior, para su canje por sus títulos definitivos de la misma renta, hasta el número 1.489.  
Pago de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 31 de julio de 1900, por conversión de otros de igual renta, con arreglo á la real orden de 14 de octubre de 1901, hasta el número 8.689.  
Reembolso de acciones de Obras públicas y carreteras de 20, 34 y 55 millones de reales, facturas presentadas y corrientes.  
Pago de intereses de inscripciones del semestre de julio de 1883 y anteriores.  
Idem de intereses de carpetas de toda clase de Deudas del semestre de julio de 1883 y anteriores á julio de 1874, reembolso de títulos del 2 por 100 amortizados en todos los sorteos, facturas presentadas y corrientes.  
Entrega de títulos del 4 por 100 interior, hasta el número 1.489.  
Las facturas existentes en Caja, por conversión del 3 y 4 por 100 interior y exterior.  
Entrega de valores depositados en arca de tres llaves, procedentes de creaciones, conversiones, renovaciones y canjes.

Entrega de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 1900, por conversión de otros de igual renta de las emisiones de 1892, 1898 y 1899, facturas presentadas y corrientes, hasta el número 13.738.  
Idem de carpetas provisionales, representativas de títulos de la Deuda amortizable al 4 por 100 interior, para su canje por sus títulos definitivos de la misma renta, hasta el número 1.489.  
Pago de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 31 de julio de 1900, por conversión de otros de igual renta, con arreglo á la real orden de 14 de octubre de 1901, hasta el número 8.689.  
Reembolso de acciones de Obras públicas y carreteras de 20, 34 y 55 millones de reales, facturas presentadas y corrientes.  
Pago de intereses de inscripciones del semestre de julio de 1883 y anteriores.  
Idem de intereses de carpetas de toda clase de Deudas del semestre de julio de 1883 y anteriores á julio de 1874, reembolso de títulos del 2 por 100 amortizados en todos los sorteos, facturas presentadas y corrientes.  
Entrega de títulos del 4 por 100 interior, hasta el número 1.489.  
Las facturas existentes en Caja, por conversión del 3 y 4 por 100 interior y exterior.  
Entrega de valores depositados en arca de tres llaves, procedentes de creaciones, conversiones, renovaciones y canjes.

Entrega de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 1900, por conversión de otros de igual renta de las emisiones de 1892, 1898 y 1899, facturas presentadas y corrientes, hasta el número 13.738.  
Idem de carpetas provisionales, representativas de títulos de la Deuda amortizable al 4 por 100 interior, para su canje por sus títulos definitivos de la misma renta, hasta el número 1.489.  
Pago de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 31 de julio de 1900, por conversión de otros de igual renta, con arreglo á la real orden de 14 de octubre de 1901, hasta el número 8.689.  
Reembolso de acciones de Obras públicas y carreteras de 20, 34 y 55 millones de reales, facturas presentadas y corrientes.  
Pago de intereses de inscripciones del semestre de julio de 1883 y anteriores.  
Idem de intereses de carpetas de toda clase de Deudas del semestre de julio de 1883 y anteriores á julio de 1874, reembolso de títulos del 2 por 100 amortizados en todos los sorteos, facturas presentadas y corrientes.  
Entrega de títulos del 4 por 100 interior, hasta el número 1.489.  
Las facturas existentes en Caja, por conversión del 3 y 4 por 100 interior y exterior.  
Entrega de valores depositados en arca de tres llaves, procedentes de creaciones, conversiones, renovaciones y canjes.

Entrega de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 1900, por conversión de otros de igual renta de las emisiones de 1892, 1898 y 1899, facturas presentadas y corrientes, hasta el número 13.738.  
Idem de carpetas provisionales, representativas de títulos de la Deuda amortizable al 4 por 100 interior, para su canje por sus títulos definitivos de la misma renta, hasta el número 1.489.  
Pago de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 31 de julio de 1900, por conversión de otros de igual renta, con arreglo á la real orden de 14 de octubre de 1901, hasta el número 8.689.  
Reembolso de acciones de Obras públicas y carreteras de 20, 34 y 55 millones de reales, facturas presentadas y corrientes.  
Pago de intereses de inscripciones del semestre de julio de 1883 y anteriores.  
Idem de intereses de carpetas de toda clase de Deudas del semestre de julio de 1883 y anteriores á julio de 1874, reembolso de títulos del 2 por 100 amortizados en todos los sorteos, facturas presentadas y corrientes.  
Entrega de títulos del 4 por 100 interior, hasta el número 1.489.  
Las facturas existentes en Caja, por conversión del 3 y 4 por 100 interior y exterior.  
Entrega de valores depositados en arca de tres llaves, procedentes de creaciones, conversiones, renovaciones y canjes.

Entrega de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 1900, por conversión de otros de igual renta de las emisiones de 1892, 1898 y 1899, facturas presentadas y corrientes, hasta el número 13.738.  
Idem de carpetas provisionales, representativas de títulos de la Deuda amortizable al 4 por 100 interior, para su canje por sus títulos definitivos de la misma renta, hasta el número 1.489.  
Pago de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 31 de julio de 1900, por conversión de otros de igual renta, con arreglo á la real orden de 14 de octubre de 1901, hasta el número 8.689.  
Reembolso de acciones de Obras públicas y carreteras de 20, 34 y 55 millones de reales, facturas presentadas y corrientes.  
Pago de intereses de inscripciones del semestre de julio de 1883 y anteriores.  
Idem de intereses de carpetas de toda clase de Deudas del semestre de julio de 1883 y anteriores á julio de 1874, reembolso de títulos del 2 por 100 amortizados en todos los sorteos, facturas presentadas y corrientes.  
Entrega de títulos del 4 por 100 interior, hasta el número 1.489.  
Las facturas existentes en Caja, por conversión del 3 y 4 por 100 interior y exterior.  
Entrega de valores depositados en arca de tres llaves, procedentes de creaciones, conversiones, renovaciones y canjes.

Entrega de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 1900, por conversión de otros de igual renta de las emisiones de 1892, 1898 y 1899, facturas presentadas y corrientes, hasta el número 13.738.  
Idem de carpetas provisionales, representativas de títulos de la Deuda amortizable al 4 por 100 interior, para su canje por sus títulos definitivos de la misma renta, hasta el número 1.489.  
Pago de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 31 de julio de 1900, por conversión de otros de igual renta, con arreglo á la real orden de 14 de octubre de 1901, hasta el número 8.689.  
Reembolso de acciones de Obras públicas y carreteras de 20, 34 y 55 millones de reales, facturas presentadas y corrientes.  
Pago de intereses de inscripciones del semestre de julio de 1883 y anteriores.  
Idem de intereses de carpetas de toda clase de Deudas del semestre de julio de 1883 y anteriores á julio de 1874, reembolso de títulos del 2 por 100 amortizados en todos los sorteos, facturas presentadas y corrientes.  
Entrega de títulos del 4 por 100 interior, hasta el número 1.489.  
Las facturas existentes en Caja, por conversión del 3 y 4 por 100 interior y exterior.  
Entrega de valores depositados en arca de tres llaves, procedentes de creaciones, conversiones, renovaciones y canjes.

Entrega de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 1900, por conversión de otros de igual renta de las emisiones de 1892, 1898 y 1899, facturas presentadas y corrientes, hasta el número 13.738.  
Idem de carpetas provisionales, representativas de títulos de la Deuda amortizable al 4 por 100 interior, para su canje por sus títulos definitivos de la misma renta, hasta el número 1.489.  
Pago de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 31 de julio de 1900, por conversión de otros de igual renta, con arreglo á la real orden de 14 de octubre de 1901, hasta el número 8.689.  
Reembolso de acciones de Obras públicas y carreteras de 20, 34 y 55 millones de reales, facturas presentadas y corrientes.  
Pago de intereses de inscripciones del semestre de julio de 1883 y anteriores.  
Idem de intereses de carpetas de toda clase de Deudas del semestre de julio de 1883 y anteriores á julio de 1874, reembolso de títulos del 2 por 100 amortizados en todos los sorteos, facturas presentadas y corrientes.  
Entrega de títulos del 4 por 100 interior, hasta el número 1.489.  
Las facturas existentes en Caja, por conversión del 3 y 4 por 100 interior y exterior.  
Entrega de valores depositados en arca de tres llaves, procedentes de creaciones, conversiones, renovaciones y canjes.

Entrega de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 1900, por conversión de otros de igual renta de las emisiones de 1892, 1898 y 1899, facturas presentadas y corrientes, hasta el número 13.738.  
Idem de carpetas provisionales, representativas de títulos de la Deuda amortizable al 4 por 100 interior, para su canje por sus títulos definitivos de la misma renta, hasta el número 1.489.  
Pago de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 31 de julio de 1900, por conversión de otros de igual renta, con arreglo á la real orden de 14 de octubre de 1901, hasta el número 8.689.  
Reembolso de acciones de Obras públicas y carreteras de 20, 34 y 55 millones de reales, facturas presentadas y corrientes.  
Pago de intereses de inscripciones del semestre de julio de 1883 y anteriores.  
Idem de intereses de carpetas de toda clase de Deudas del semestre de julio de 1883 y anteriores á julio de 1874, reembolso de títulos del 2 por 100 amortizados en todos los sorteos, facturas presentadas y corrientes.  
Entrega de títulos del 4 por 100 interior, hasta el número 1.489.  
Las facturas existentes en Caja, por conversión del 3 y 4 por 100 interior y exterior.  
Entrega de valores depositados en arca de tres llaves, procedentes de creaciones, conversiones, renovaciones y canjes.

Entrega de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 1900, por conversión de otros de igual renta de las emisiones de 1892, 1898 y 1899, facturas presentadas y corrientes, hasta el número 13.738.  
Idem de carpetas provisionales, representativas de títulos de la Deuda amortizable al 4 por 100 interior, para su canje por sus títulos definitivos de la misma renta, hasta el número 1.489.  
Pago de títulos del 4 por 100 interior, emisión de 31 de julio de 1900, por conversión de otros de igual renta, con arreglo á la real orden de 14 de octubre de 1901, hasta el número 8.689.  
Reembolso de acciones de Obras públicas y carreteras de 20, 34 y 55 millones de reales, facturas presentadas y corrientes.  
Pago de intereses de inscripciones del semestre de julio de 1883 y anteriores.  
Idem de intereses de carpetas de toda clase de Deudas del semestre de julio de 1883 y anteriores á julio de 1874, reembolso de títulos del 2 por 100 amortizados en todos los sorteos, facturas presentadas y corrientes.  
Entrega de títulos del 4 por 100 interior, hasta el número 1.489.  
Las facturas existentes en Caja, por conversión del 3 y 4 por 100 interior y exterior.  
Entrega de valores depositados en arca de tres llaves, procedentes de creaciones, conversiones, renovaciones y canjes.

TOROS Y TOREROS

La temporada de 1914.

Antes de empezar a publicar el resultado de la campaña de los principales toreros, damos hoy un resumen de la temporada madrileña desde 1.º de marzo que empezó, hasta el día 25 de octubre que se cerró la plaza, y permanecerá cerrada hasta el primer domingo de febrero que empezará la serie de funciones novilleriles, preludio del abono de primavera.

Se inauguró la temporada formal con una corrida de D. Eduardo Olea, que estoquearon Cocherito, Bombita III, Paco Madrid y Posada.

De abono se verificaron doce corridas, cuyas fechas omitimos, y que se verificaron con los siguientes carteles:

Primera corrida: Pastor, Cocherito y Belmonte, con toros de Benjumea.

Segunda corrida: Pastor, Regaterín y Paco Madrid, con toros de Veragua.

Tercera corrida: Gallo, Gallito y Belmonte, con seis de Contreras.

Esta fué la célebre corrida del día 2 de mayo, en la cual Joselito ejecutó una brillantísima faena con el toro «Azuqueco», del cual cortó la oreja, muy justamente concedida, porque lo lidió de un modo extraordinario.

En el sexto también estuvo superior el diestro de Triana, toreando a «Tallealto» tan sumamente cerca que ya no es posible más.

Los dos diestros oyeron estruendosas ovaciones, y como Belmonte pinchó varias veces, no se le concedió la oreja del burel; pero la faena de muleta fué de eso y mucho más.

En la cuarta mataron seis de Benjumea Pastor, Gallo y Gallito.

Martin Vazquez, Gaona y Gallito lidiaron toros en la quinta corrida.

Tomaron parte en la sexta corrida Gaona, Malla y Madrid, con seis de Pablo Romero.

En la séptima, Vicente con los dos hermanos Gómez, matando reses de Salas y Trespalacios.

La octava fué de los herederos de D. Esteban Hernández, con Quinito, Gaona y Torqueto.

En la siguiente, de abono, tomaron parte los dos Gallos con Belmonte, y se lidió ganado de Contreras y de Salvador García.

Para la décima trajo la Empresa ganado de Palha, que mataron Quinito, Pastor, Vázquez y Madrid.

Y, finalmente, en las dos últimas, once y doce, se corrieron reses del marqués de Ilen y de D. Felipe Salas, tomando parte, respectivamente, Quinito, Pastor y Punteret, y Quinito, Regaterín y Gaona.

Corridas extraordinarias ha organizado la Empresa trece, contando entre ellas la de inauguración, y fueron ésta y otra en abril, tres en mayo, una en julio, la más extraordinaria de todas, pues Joselito mató siete toros, cortó dos orejas, fué ovacionado continuamente en el primer corte, segundo, tercero y hasta en la calle, donde salió en hombros de unos cuantos de los 13.013 entusiastas que le aplaudieron durante las dos horas que duró la corrida, en la que José Gómez escribió una de las páginas más brillantes del toreo.

Se verificaron además otras siete extraordinarias: una en agosto, tres en septiembre y tres en octubre; la de Beneficencia en mayo, lo mismo que la de la Prensa; la de la Cruz Roja, despedida de Minuto, y Montepío Taurino, en junio; en ellas se lidiaron el ganado siguiente, sin descender al detalle de cuándo fueron lidiados, ó si en una ó varias corridas: Miura, Santa Coloma, Vicente Martínez, Veragua, Olea, García de la Lama, Victorino Avellán, Pérez Taberner, Gregorio Campos, Hernández, duque de Tovar, Ilo, Posada y Salerí II.

Entre las de abono y las extraordinarias, el que más ha torado ha sido Vicente Pastor, que ha salido al ruedo madrileño 17 veces; después Joselito, en 14; su hermano, en 12; Belmonte y Gaona, 8 cada uno; Madrid, 7; Vázquez, 5; Quinito, 4; Regaterín, 1; el mismo que Malla, en 3; Cocherito, Mazzantinito y Torqueto, en 2; y finalmente, en una, Minuto (en su despedida), Bombita, Chiquito de Begona, Pazos, Flores, Punteret, Limeño, Posada, Relampaguito y Salerí II.

Se ha despedido Enrique Vargas, único

torero que este año se ha marchado del arte; pero en cambio Posada, Salerí II y Limeño, tomaron la alternativa, de modo que son más los que vienen que los que se van. Larita y Alcalareño también se doctoraron en Málaga y Murcia, durante el mes de septiembre; pero no confirmaron su ascenso en Madrid.

Novilladas han sido 19, tomando parte los novilleros ya conocidos, con toros de las ganaderías nombradas, mas de la de Angoso, Cabezudo, Sánchez (M. y A.) y Clairac.

Han debutado Tello y Cuatrodedos en marzo; Miguel Freg, Hipólito y Chanito, en julio; Fortuna, Zarco y Reyes, en agosto; el Chico del Imparcial, en septiembre, y José Amuedo el mes pasado.

Vicente Pastor cortó el día 1.º de octubre la oreja del toro «Triadero», de D. Esteban Hernández. Regaterín, en 23 de abril, la de «Perdiguero», de Veragua. Mazzantinito la de «Machetero», de García Lama, y finalmente, Gallito, en 2 de mayo, 7 de junio y 3 de julio, las de «Azuqueco», de Contreras, «Caramelo», del mismo herra, y «Corralino» y «Presumido», de Vicente Martínez. Este diestro ganó, pues, cuatro orejas.

El 12 de julio, á consecuencia de haberse le clavado un estoque que saltó al tendido, falleció un muchacho llamado Angel Herencia, y en la tarde del mismo día un toro de Contreras, lidiado en tercer lugar, causó la muerte al novillero mejicano Miguel Freg.

Toreros fallecidos en otras plazas han sido los siguientes: Fermín Muñoz (Corchato), muerto por un toro en Cartagena el 9 de agosto. Manuel Garate (Limeño III), el 25 de agosto en Santa Olalla. Jaime Ballesteros (Herrerín), en Cádiz, el 9 de septiembre, á consecuencia de una cornada que le infirió un toro tres días antes.

Además, un aficionado llamado Ramón Urizar murió en una capea, en un pueblo de Salamanca.

Cogidas de importancia las han sufrido Regaterín, Gallo, Cocherito, Gallito y Belmonte, y los novilleros Muñagorri, Mejías, Hipólito, Tello, Alcalareño, Fuentes, Formalito y Manolete II.

Del ganado corrido en toda la temporada y de cómo quedó cada cual, hablaremos en otro artículo.

P. ALVAREZ

Agua de Solares

Por su ausencia de sabor, la mejor agua de mesa.

TRIBUNA LIBRE

Para el ministro de Instrucción Pública

En el real decreto de 30 de agosto reformando la enseñanza en las Escuelas Normales, á poco de fijarse se ven los grandes perjuicios que se ocasiona á los alumnos y más particularmente á sus padres, puesto que la primera de las «Disposiciones transitorias», en su párrafo segundo, dice:

«Los que hubiesen aprobado todas las asignaturas del segundo curso del grado elemental podrán hacer los ejercicios de reválida y obtener este grado; pero en el tercer curso, equivalente al primero del antiguo grado superior, deberán continuar los estudios con arreglo al plan establecido por este decreto.»

Para la redacción de esa disposición no se ha tenido en cuenta seguramente que tres de las asignaturas que señala el referido tercer curso, como son la Pedagogía, Gramática é Historia de la Edad Moderna, acaban de ser aprobadas en el año anterior, y siendo así que fueron estudiadas y examinadas en dichos centros de enseñanza, ¿qué razón puede aducirse para que vuelvan á repetir lo mismo?

Porque muy bien pudiera suceder que, por los naturales azares de los exámenes, un alumno que aprobó dichas materias en 1914, y quizá con nota, en 1915 lo suspendieran; y una de dos, ó aquel Tribunal lo aprobó sin saber la asignatura (cosa muy difícil), ó al alumno, después de estudiarla por segunda vez, se le ha olvidado, encajando aquí el molde del cuento del herrero, «que machacando el hierro se le olvidó el oficio.»

Aunque pasemos por alto lo del cuento, la disposición transcrita está en contraposición

con el apartado tercero de la real orden del mismo ministerio, fecha 9 de octubre de 1907 (Gaceta de Madrid de 1.º de noviembre siguiente, núm. 395, pág. 417), que dice: «Las asignaturas aprobadas en cualquier establecimiento de enseñanza oficial serán de abono en todos los demás cuando se acredite que se trata de materias cursadas efectivamente con igual ó mayor extensión, acerca de cuyos últimos extremos informará en cada caso la Junta de profesores en que se solicite la incorporación y se resolverá por la subsecretaría de Instrucción pública y Bellas Artes.»

Luego si son de abono las aprobadas en Centros distintos, ¿cómo no van á serlo cursándolas en el mismo? Más clara no puede darse la contradicción; quizá se quiera alegar que lo dictado por real decreto anula lo dicho por real orden, pero para esto están el sentido común y la lógica, que no pueden derogarse con disposición alguna.

Y ya puesto en la senda de la queja ó reclamación, citaré el caso particular que se me presenta, al que me acójó para decir que los padres salimos perjudicados con las reformas.

Tengo un hijo al que coge de lleno la disposición arriba dicha, que, además de la Gramática y Pedagogía (segundo curso), tiene aprobada la Historia en la Normal, porque al examinarla le pidieron los cuatro períodos en que se divide y, sin embargo, se le exige por ese real decreto en el tercer curso la Historia de la Edad Moderna; también tiene aprobado el Algebra y Francés (primer curso), este último con nota de notable, en la Escuela Superior de Artes Industriales é Industrias; unas y otras corren la misma suerte; es decir, que ninguna de las cinco se las abonan, por atenerse estrictamente á la letra de la disposición transitoria que menciono.

Como no será este sólo el que se encuentre en el mismo caso, todos salen perjudicados, porque se les hace perder un tiempo que, aplicado á las asignaturas del cuarto curso, entre los exámenes ordinarios de mayo y los extraordinarios de septiembre pudieran muy bien terminar la carrera en el presente curso académico, y aunque se gaste lo mismo se gana un año de tiempo que tan necesario es á la juventud.

Siempre fueron respetados los derechos adquiridos y, por lo tanto, lo más acertado sería, en evitación de quejas, que todo el que empezó su carrera bajo un plan de estudios la terminara con el mismo, y para los de nuevo ingreso, que empezara á regir el moderno. Siempre y en todas las carreras, tanto civiles como militares, así se efectuó.

Hay otro punto importante que tocar, y es el de los libros; las costumbres han hecho leyes: á pequeña reforma ó profesor nuevo, texto nuevo; con lo que resulta una sangría suelta para el que tiene un hijo estudiando, dándose la anomalía en el presente caso de que acabada de aprobar la Pedagogía, por ejemplo, no sólo la tienen que volver á estudiar y examinar, sino que les imponen nuevo texto, que vale con su programa sus 12,50 pesetas.

¿Cuánto mejor sería, para evitar estos abusos, que esa Junta superior de Instrucción pública examinara por quinquenios los de los varios autores en cada materia y eligiera los que fueran mejores y los impusiera por real orden?

Entendiendo ser justo mi razonamiento, en nombre de los que nos encontramos en el mismo caso, ruego al señor ministro de Instrucción pública se digne estudiar este asunto con detenimiento por si hubiera medio de remediarlo, dada su rectitud é imparcialidad, y le quedarían agradecidos los padres de alumnos de Normales.

UN PADRE

EL CAFETO

CAFE Y BOMBONES.—FUENCARRAL, 33

A las personas que nos piden la devolución de originales no publicados, debemos advertirles que diariamente recibimos cientos de cartas con artículos y snets.

La tarea de devolver todos los trabajos que no publicamos sería abrumadora, y para evitarla, como para prevenir reclamaciones que resultarían imposible atender, recordamos que NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES

UNA MEMORIA INTERESANTE

LA VIRUELA EN MADRID

Con el título «La viruela en Madrid, en 1913», ha presentado al Ayuntamiento una interesante Memoria el jefe médico de la Sección demográfica del Municipio, D. Luis Lasbennes, y de ella extractamos los siguientes curiosos datos:

Desde 1900 la mortalidad por viruela venía siendo reducida, registrándose 15 en 1902 y 10 en 1907; pero con cierta periodicidad, de cuatro ó cinco años de intervalo ocurrieron pequeñas exacerbaciones epidémicas que, comparadas entre sí, representan cada vez menor intensidad.

La última, cuya estadística estudia el doctor Lasbennes, se inició en 1912, alcanzó su máximo en septiembre de 1913 con 78 víctimas, y desde este mes decreció gradualmente, pudiendo considerársela vencida en junio del año actual.

Hace notar el doctor Lasbennes que los primeros focos se presentan en Madrid en los barrios del marqués de Comillas, Imperial (Cambroneras) y en los tejares del Este de la capital.

Distribución geográfica.

La eficacia de la vacuna, se dice en la Memoria de referencia, demuestra cumplidamente la distribución de la mortalidad variolosa por barrios.

En aquellos, en los que la cultura de sus habitantes les hace practicar espontáneamente la vacunación, las pocas defunciones que se registran son todas de gentes asalariadas que accidentalmente en ellos residen.

El distrito, como siempre, más castigado fué la Inclusa, con 124 defunciones en los veintinueve meses que abarca la estadística. De sus diez barrios, la mayor cifra corresponde al denominado Marqués de Comillas, 41. Siguen Peñuelas, con 30, y ocupa el lugar más ventajoso, El Rastro, con sólo dos óbitos.

Este último, desconocido íntimamente por muchos madrileños, es un barrio comercial acomodado, que en ocasiones difíciles ha sabido establecer, por su cuenta, ranchos gratuitos para los necesitados.

El distrito del Hospital en el mismo periodo de tiempo tuvo 75 fallecidos. De sus subdivisiones, Argumosa y Santa María de la Cabeza fueron los más castigados, con 16 cada uno. Pacífico registró dos y Ministriles ninguno.

Sigue en orden de intensidad Latina, con 71. De éstos, 21 en San Isidro, límite del Marqués de Comillas, y 12 en Imperial El llamado Aguas contó sólo uno y Ayuntamiento quedó, como en otras epidemias, indemne.

Los 47 del distrito del Congreso débense, la mayor parte, al barrio de Plaza de Toros, en cuyos tejares del extrarradio fallecieron 21, figurando además cinco transeúntes muertos en el hospital de San Juan de Dios. En esta demarcación sigue en mortalidad el barrio de San Carlos con seis óbitos.

Algo parecido ocurrió en Buenavista. De sus 27 defunciones, 12 ocurrieron en la Guindalera, cinco en la Prosperidad y cinco en Las Mercedes.

La zona Sudoeste de Madrid, ó sean los barrios de la margen derecha del Manzanares, Casa de Campo, San Isidro y Marqués de Comillas, ha sido y suele ser el terreno más propicio. La orilla izquierda sigue á la anterior en capacidad receptiva, especialmente los barrios Imperial y Peñuelas.

En el Este de nuestra villa los focos se presentan siempre en las dos vertientes del arroyo que pasa por las Ventas; en el Norte, en los barrios de Cuatro Caminos y Bellas Vistas.

No creemos que la proximidad del río y del arroyo influyan en la propagación de estas pequeñas epidemias. La zona Sur suele ser la puerta de entrada de la viruela, porque en aquellos parajes hay multitud de paradores, en los que se albergan los no muy pulcros acarreadores de las provincias vecinas, que pueden ser portadores de gérmenes, y porque en aquellos lugares, como en los tejares de la parte oriental, viven la mayoría de los jornaleros que vienen á la corte en busca de trabajo.

El estado civil y el sexo.

Entre los impúberes supera ligeramente el número de fallecimientos femeninos, 176, al de varones, 163. Esta pequeñísima diferencia parece en importancia si se tiene en cuenta que la natalidad masculina es siempre mayor.

Parece que existe más predisposición en las hembras, sin que pueda afirmarse, por ser estos datos insuficientes para deducir conclusiones.

Llegada la pubertad sucedió lo contrario. Fueron más los varones, tanto solteros como casados y viudos. Estos últimos acusan la mayor diferencia: cinco hombres y una sola mujer.

Murieron casados 33 varones y 26 hembras, y solteros, 55 y 45, respectivamente. El contingente mayor de los cónyuges, en comparación con los otros estados civiles, se debe á que son muchos más, porque los contamos desde los catorce años.

Hemos visto que desde la nubilidad el sexo bello es menos atacado que el contrario, á la inversa de lo ocurrido en la infancia. No es extraño. De niñas la iniciativa de su vacunación es ajena; ya mayores es propia, porque temen más á la fealdad que á la muerte.

En la cifra total de las defunciones quedan equilibradas las de los dos sexos: 256 varones, 248 hembras.

Dónde ocurrieron las defunciones.

Durante los veintinueve meses, 268 menores de cinco años murieron en sus casas, y trasladados de éstas, 24 en los hospitales. En el Provincial también fallecieron cuatro niños transeúntes.

Dignas de estudio son las cifras que á los mayores de cinco años se refieren. Superó la mortalidad nosocomial á la domiciliaria. Noventa y tres sucumbieron en su propio hogar y 98 en los hospitalarios, á los que fueron trasladados desde los suyos. Amparados por la Beneficencia también rindieron su alma á Dios 24 transeúntes.

Dónde nacieron las víctimas.

De 215 fallecidos mayores de cinco años, 57 nacieron en Madrid y 155 en provincias. Es decir, sólo la cuarta parte habían residido en la capital en su infancia, época de la primera vacunación. Claramente se ve la influencia de la inmigración en nuestras epidemias.

La cifra expuesta es seguramente inferior á la efectiva, pues debemos advertir que en nuestra estadística, por dificultades de información, figuran como madrileños los nacidos en toda su provincia, y lógicamente es de suponer que habrá algunos en estas condiciones.

De los menores de cinco años, la casi totalidad nacieron en la corte, 254, y sólo 35 eran forasteros. Este último número es, sin embargo, considerable dada su poca edad, y deja sospechar que entre los anteriores, muchos serían hijos de padres llegados de otros pueblos, sin vacunar, y con prevenciones contra esta práctica.

Conocemos, por una larga práctica médica, los llamados barrios bajos, y siempre hemos visto á las familias genuinamente madrileñas solicitar más ó menos pronto la vacunación. Queda probablemente en los lindes del hampa un pequeño contingente de inmigrantes refractarios; pero es de esperar que pronto sea extinguido por la constancia del pal.

Insistimos de nuevo, por su importancia, en aseverar que á todo el que nuestras estadísticas no le cubren, debe de que la persistencia de la deficiencia es debida casi en rastos que se avascan aportarla ó de contras.

Las provincias cuyo estadística con un mayor de cinco casos son: Guadalajara, 36 de Toledo, 16; Avila, 15; Cuenca, 10; Murcia, 8 y Salamanca, 6.

Extranjeros, fallecidos en la corte, 10. Uno de la República. Estos últimos, personas procedentes de una provincia de vacuna es una indicación de nuestra estadística, que no comentamos, merece señalarla con un inter.

Profesiones de los fallecidos.

La influencia de la ignorancia

Folleton de «La Correspondencia de España»

ENRIQUE DEMESSE

LA VENGADORA

PROHIBIDA LA REPRODUCCION

Tatiana miraba al anciano con cariño. — ¡Aun puedes sostener tu violín! — le dijo.

Clovis se echó á reír de la admiración de su hija adoptiva y le contestó: — Comprendo. Escucha. No quería decirlo. ¡El doctor Alejandro es prodigioso! Una sorpresa que queríamos darle... ¿A qué esperar más? No encontraría nunca mejor ocasión...

«Cuando regresaste á Francia, después de tu viaje, Alejandro se propuso curarme, y en menos de dos meses conseguí mi objeto. Hace tres noches, al regresar del circo, me senté en el jardín. Alrededor de mí sentía como el aliento del París que duerme. De repente se me ocurrió una idea: coger mi violín y tocar. Era un deseo loco. Tenía el temor de que mis esperanzas y deseos no se realizaran. Después de una breve lucha, mi deseo triunfó.

«Mi violín, el mejor de ellos, lo afiné. Por fin volvía á oír su voz.

«Todas las notas armoniosas que encerraba mi instrumento pude traducirlas. ¡Qué hermosura!... ¡Qué noche!... Toqué mucho tiempo sin cansarme! El espacio se llenaba de melodías; todos mis sueños revivían en aquel instante.

«De pronto, allá lejos, sentada en su butaca, Felicia se me apareció, envuelta en un nimbo de luz, tan hermosa como en otros tiempos, fresca, joven, en traje de fiesta. Me sonreía. Desde entonces toqué para ella, y el concierto fué prodigioso. Ya no volveré jamás á oír aquellas armonías. Mi violín estaba encantado. Mi alma entera parecía haberse alojado en él. Frases de amor volaban hacia el fantasma.

«El amanecer empezaba á despuntar cuando abandoné mi violín. Mi Felicia desapareció con los primeros resplandores de la aurora. Cubierto de sudor, me dejé caer en la butaca en donde la había visto, y cansado, me dormí.

«Tatiana, ya empieza á anochecer; quedémonos en esta oscuridad. Voy á tocar para evocar á la muerta; quiero que tú la veas también. ¡Ella vendrá!

«¡Estoy muy contento! Alejandro ha resucitado en mí al antiguo artista. Pero si soy dichoso, no es porque me alcunen sueños ambiciosos, porque me vuelva á ver pronto aclamado, célebre, rico; no. En otros tiempos quería las aclamaciones y la fortuna para ella. No existiendo ya Felicia, ¿qué me importan los éxitos y los bienes de todas clases?... Clovis Ha-

ramont no envidia nada; no tiene necesidades. Tocaré para mí; para nosotros, Tatiana; y para el doctor también, que es de los nuestros.

«Quiero evocar la sombra amada. Te aseguro que vendrá; no lo dudes... Escucha.»

La silueta del artista se enderezó casi fantástica, iluminada por la luz del crepúsculo; y el violín cantó, primero muy dulcemente, con notas temblorosas y profundas; después la armonía se hizo vibrante, y el anciano ejecutó todas aquellas composiciones por las cuales tenía predilección la muerta.

Clovis la veía; había vuelto, y, como la noche anterior, estaba en el mismo sitio. Llevaba el mismo traje de fiesta, y una sonrisa bondadosa se dibujaba en sus labios.

Tatiana, profundamente conmovida, escuchaba al anciano con religioso recogimiento.

Por fin, Clovis dejó sobre un mueble su violín, y cayó abatido y tembloroso sobre una butaca.

«¿Qué te pasa? — preguntó Tatiana asustada.

Al oír á Tatiana, el ex artista volvió á la realidad.

«No es nada — replicó. — Ya estoy tranquilo. El doctor me reñirá, y con razón; me exalto demasiado, y las fuerzas me abandonan.

Pasó su brazo alrededor del cuello de Tatiana y la besó.

«¿Cuál fué la vida de Tatiana en aquellos últimos años? Pues la prosecución de sus proyectos.

Mantuvo la promesa hecha á Nicolás Zerezowski: puso sobre su pecho las reliquias, cuando estaba de cuerpo presente, y acompañó su cadáver hasta la fosa, al borde de la cual se arrodilló y oró un rato.

Volvía á su casa completamente trastornada por tantas emociones.

Ocho días después se le declaró una fiebre gravísima, que la puso á las puertas de la muerte.

El doctor la salvó. Pero otra catástrofe la acechaba.

En los primeros días del abril siguiente, cuando los castaños del jardín se adornaban con sus flores, á la caída de una tarde, el Hada inclinó dulcemente la cabeza, puso su mano diáfana sobre la de Clovis, suspiró, y su espíritu voló hacia las regiones infinitas.

Golpe duro fué para Clovis y para Tatiana.

Era un fin previsto. Pero las almas románticas no creen posible la separación; esperan, y viven con su esperanza. Por eso la realidad engañosa les abate más dolorosamente.

Ambos andaban errantes por la casa; esperaban sin cesar; la llamaban por todas partes...

En el jardín, por la noche, sentados cerca de «su banco», en plena oscuridad, hablaban, convencidos de que ella se encontraba allí.

Iban y venían sin rumbo fijo, sin poner empeño en hacer nada, sin interesarse en

cosa alguna, no dándose cuenta de su estado, alimentándose muy poco, no dormiendo más que algunas horas de tarde, y siempre en un sopor de fatiga, nunca con un buen sueño reparador.

Resultado: para Clovis, una neurastenia declarada; para Tatiana, anemia, consunción...

El doctor Alejandro no tenía poder bastante para levantar aquellos ánimos, porque ¿qué hacer con enfermos que se complacen en abatirse?

«¿Cuánto hubiera sufrido Víctor Labory si hubiese visto que su «obra» estaba abandonada!

En aquella débil criatura, que la consunción mataba, y que, flaca, pálida, con los labios violáceos y los ojos hundidos, erraba, sonadora y lánguida, ¿quién hubiera reconocido á la joven fuerte, á la valiente Tatiana de antaño?

El doctor Alejandro, incansable, luchó con ardiente fe. En él la voluntad del muerto sobrevivía...

Con la ayuda del doctor Fortier se arregló todo lo que se refería á los derechos de la muchacha sobre la herencia de Víctor Labory.

Sobre este asunto, Tatiana dijo solemnemente al doctor Alejandro: — ¡Estoy bien decidida; no tocaré á ese dinero. Pienso darlo á los pobres. Volveremos á hablar de eso más adelante. Hoy me encuentro muy cansada; todo esfuerzo me fatiga.

«Está bien.

No se volvió á hablar más de ello. (Continuará.)

alfesta. De 93 varones, 73 eran jornaleros y cinco sin ocupación conocida.

Hijos de nuestra villa no murió ninguno que ejerciera profesión, arte u oficio.

La rúbrica «sus labores» comprende a la mayoría de las adultas.

Dos enclaustradas murieron de viruela. Estas santas mujeres, en su cristiano sacrificio de la vida terrenal, no deben olvidar, por amor al prójimo, de cumplir todas las prácticas profilácticas.

Tales son los datos más interesantes que encontramos en la Memoria del doctor Lasbennes, a quien felicitamos por su trabajo.

DE LA GUARDIA CIVIL

Actualidad.

No es sólo en la Guardia Civil, sino en todos los Cuerpos y organismos que viven por y para el Estado, debiera ser todos los años, pero por incidencias políticas lo son cada dos, tema de las conversaciones, por estos meses, la aprobación de los presupuestos, comentándose con más o menos calor las variaciones que contienen en relación a los anteriores, y discutiéndose en oficinas y centros el mayor o menor acierto que ha tenido el ministro al introducir nuevas modificaciones con tendencias al mejoramiento general o suprimiendo partidas que creía innecesarias.

Cada partido político o fracción de partido constituida en minoría, determinan en reuniones previas la actitud que han de adoptar con relación a la aprobación de los mismos, acuerdos que, claro está, obedecen a las tendencias políticas de cada uno, y de ahí que se lea en la Prensa que tal minoría, por ejemplo, se ha de oponer a todos los aumentos que no sean los de Correos y Telégrafos y Guardia Civil, y tal otra ha de combatir energicamente lo que se refiera a mejoras que en hombres o en dinero pueda obtener la benemérita.

Con estos motivos y otros que no han de ser desconocidos para los lectores, y a más con las notas oficiosas que se dan a la publicidad, se forma por los ciudadanos un estado de opinión poco definido y concreto, ya que nadie se ocupa, como debiera ser, de explicar al país en qué fundan estas resoluciones.

Hace pocos días, tres o cuatro, se ha leído que no habría inconvenientes para el aumento de personal en la Guardia Civil, cuando no se aumentarán oficiales. Inicialmente, clases, oficiales y jefes, no. Por mucho gusto—es una opinión—sobre los fundamentos de tan rotundo

de tropa debe seguir inmediatamente considerado, el de la proporción fijada. ¿Es sobran o hay excedentes, tenientes y capitán, prescindiendo, atendiendo a la necesidad de nuestra Nación, el aumento de jefes, jefes de jerarquías... ¿Los puestos de la Guardia Civil se accede a lo que se requiere de poblaciones, ¿superar los muchísimos constantemente Guardia Civil que tiende a descender, ¿cabos y sargentos. A los jefes de los servicios de los remedios aumentando es en uno o dos guardias. ¿Ser un puesto en ellos. Y un cargo, ¿mandado por cabo o sargento?

Los jefes de línea tienen afectos, ¿de cuatro a ocho puestos, ¿de hacer revistas ordinarias y extraordinarias a caballo, con muchos kilómetros que recorrer, si han de conocer al detalle demarcaciones y si cumplen sus obligaciones de presentarse en los accidentes de importancia.

Las concentraciones de fuerza, otras razones, son endémicas. En Riotinto hace muchos meses que hay oficiales concentrados. Puede decirse que es una concentración a perpetuidad. ¿Y la frecuencia de las mismas en Valencia, Bilbao, San Sebastián, Barcelona, Zaragoza, Andalucía, etc.?

Al faltar un oficial de su línea, por habilitación o concentración, quedan sus puestos agregados a otros oficiales. De modo que es general, porque a más hay que contar las líneas vacantes por ascensos, cambios de destinos, etc., que un oficial tenga, a más de sus puestos, otros agregados. ¿Es justo, pues, decir como programa: aumentos de oficiales, no?

No lo es. Si se aumentan puestos y no se aumentan oficiales, puede resentirse el servicio. La misión del oficial no es la que se ve en Madrid, Barcelona y Valencia. En estas poblaciones la Guardia Civil está organizada como un regimiento, como un batallón de cazadores.

Militarmente manda en ellas un oficial más hombres que en sus unidades similares tienen las que marcan los reglamentos del Cuerpo. Pero aun cuando en vez de cuarenta hombres por oficial, si se aumenta, mande una revista de policía, ¿cuarenta que representa, ni tener academias con un número que con otro.

En los jefes de líneas, no es lo mismo ni con mucho. No es igual tener ocho puestos que diez. Y repetir que, por más que adelante la voluntad, el espíritu y el honor del oficial,

el aumento de puestos es un tan notable aumento de trabajo y responsabilidad, que merece la pena volver del acuerdo tomado, y si no pudiera ser por razones metálicas, tenerse muy presente para los próximos presupuestos, manden o estén en turno los partidos políticos que fueren.

LADERA

NOTICIAS GENERALES

Centro Regional Manchego.—Hoy domingo, a las diez de la noche, con asistencia del ministro de Instrucción pública, tendrá lugar el reparto de premios a los alumnos del curso de 1913-1914.

Instituto Internacional.—La serie de conferencias que este Instituto organiza, recomendadas a los más ilustres profesores españoles, y que tan brillante éxito vienen obteniendo, seguirán teniendo lugar, como hasta aquí, todos los martes, a las seis de la tarde.

La próxima estará a cargo del catedrático de la Universidad D. Manuel Gómez Moreno, que disertará sobre el tema «Mezquitas de moros e iglesias moriscas».

En la tenencia de alcaldía del distrito de Buenavista, calle de Odozoga, núm. 1, se encuentra depositado, a disposición de quien justifique su pertenencia, un maletín de cuero, conteniendo varias herramientas para reparación de automóviles, el cual fué hallado en la vía pública.

La Patria anuncia anoche la disolución de su Consejo de Redacción, a propuesta de don José Luis de Torres, que lo presidía, abstiniéndose éste de seguir interviniendo en la labor de orientar dicho periódico.

Según El Siglo Médico, en la semana pasada se mantuvo la clase y hasta la intensidad de la enfermedad que vino teniendo Madrid en las últimas semanas, pero con marcada tendencia a una disminución que es de esperar se haga apreciable muy en breve. Catarros, anginas, pleurodinias y repetición de ataques de reumatismo articular es lo que más se observa.

En la patología infantil hay varicela y sarampión, además de la escarlatina.

Círculo de la Unión Mercantil e Industrial.—La Junta de gobierno de esta Sociedad pone en conocimiento de los señores socios y de todos los señores comerciantes de Madrid que el lunes 9 del corriente, a las diez de la noche, celebrará sesión extraordinaria para tratar exclusivamente del problema de los cambios.

El Real Dispensario Antituberculoso Victoria Eugenia (Toros, 36), que en el pasado mes de octubre ha realizado 762 asistencias, ha logrado ya, merced a la caridad de los que contribuyeron con sus limosnas al éxito del Día de la flor, en junio último, satisfacer la imperiosa necesidad de dar alimentos a sus asistidos. En la actualidad reciben diariamente carne, leche, huevos, manteca y pan los enfermos más necesitados de entre los admitidos en el Dispensario. Con ello se procura asegurar en muchos de esos enfermos las notables mejorías conseguidas durante este verano por la estancia en Avila de unos, en Pedrosa (Santander) y Oza (Coruña) de otros, que han logrado a mostrar aumentos de peso de más de ocho kilogramos en algunos y de cuatro a seis en casi todos. Resultado alcanzado asimismo gracias a los ingresos obtenidos en aquella hermosa fiesta de caridad para el tuberculoso pobre.

Dr. Balaguer. Vacuna 3 a 5. Preciados, 25.

Exceso de trabajo, Neurastenia, Neurosis, Convalecencias.—En todos los casos en que el organismo necesita reponerse, en todos los casos en que les sea preciso aumentar los glóbulos rojos de la sangre, para permitir al suero sanguíneo luchar victoriosamente contra los microbios malhechores, el ELIXIR Saint-Vincent-de-Paul da resultados maravillosos con veinte días de tratamiento (veinte años de éxito). En todas las farmacias.

Esta tarde se han cantado solemnes visperas en la parroquia iglesia de Santa María la Real de la Almudena, con asistencia del cabildo de curas párrocos de Madrid.

La función de mañana será solemnisima, y por la tarde resumirá los notables sermones que ha venido predicando el notable orador sagrado, rector de la iglesia de las Calatravas, D. Luis Béjar.

Por la tarde a las seis, se hará procesión desde la cripta al sitio en que fué hallada la imagen de Nuestra Señora.

El muy notable orador e ilustrado cura párroco de Santa María, D. Bonifacio Sedeño de Oro, obsequió esta tarde espléndidamente a sus compañeros, que habían asistido a las visperas.

Centro de Hijos de Madrid.—El Centro de Hijos de Madrid, interpretando el unánime sentir de la opinión pública, ha felicitado a los señores Sres. García Molinas y Ruiz Jiménez, y a los diputados Sres. Castrovido, conde de Santa Encarnación, Marín Lázaro, Alesanco, Iglesias, Soriano, Barriobero y Talavera, por su intervención en las Cámaras en pro de la ejecución de las obras de pavimento de esta corte, obra de verdadera importancia para la urbanización y para solucionar la crisis obrera en este invierno.

Cámara oficial de la propiedad urbana de Madrid.—La Junta directiva de esta Cámara, en su última sesión, se ocupó con preferente interés, inspirándose en el sentido más benéfico para dicha propiedad, de dos asuntos muy importantes: de la pavimentación de Madrid y del discurso pronunciado días pasados en la Alta Cámara por el senador Sr. Ruiz Ji-

ménez, con motivo de la sustitución del impuesto de Consumos.

Se acordó, por unanimidad, nombrar vicesecretario de esta Cámara con el carácter de interino hasta fines de año, en que se celebrará la elección reglamentaria de cargos, al vocal de la directiva D. L. Emilio Mendoza.

En el expreso de hoy han llegado de Barcelona el decano del Colegio de Procuradores de dicha ciudad, D. Pedro Vergés y Moreu, y el abogado y jefe del partido conservador de la provincia D. Magín Sandiumenge.

La Junta protectora de la Asociación «Los sin trabajo» ha quedado constituida en la forma siguiente:

Presidente, Excmo. Sr. D. Eduardo Dato. Vocales: excelentes señores ministro de la Gobernación e Instrucción pública y Fomento, obispo de la Diócesis, presidente de la Diputación provincial, excelentísima señora marquesa de Squilache, Excmos. Sres. D. Antonio Maura, D. Juan La Cierva, conde de Romanones, D. Florestán Aguilar, D. Luis Bahía, D. Eduardo Yáñez, D. Juan Ortueta, marqués de Borja, marqués de Urquijo, marqués del Vadillo, marqués de Comillas, marqués de Santa Cruz, conde de Casal, D. Luis Calpena, D. José Prado Palacio, D. Miguel Moya, presidente de la Asociación de la Prensa; D. Joaquín Ruiz Jiménez, conde de Peñalver, D. Joaquín Sánchez Toca, D. Gumerindo de Azcarate, D. Salvador Almer y don Carlos Rivadeneyra.

El turismo automovilista

En el V Congreso de Turismo, celebrado en Madrid en octubre de 1912, reconocieron todos los congresistas españoles que se lamentaban con sobrada razón los extranjeros de que por otras naciones circularan libremente los automóviles de la nuestra, como los de los demás países, y en España se exigiese todavía en algunas regiones derecho de peaje, el odioso y molesto pago de un impuesto de entrada, que aunque no represente ningún gasto exorbitante constituye una exacción injustificada, impertinente y que dice muy poco en favor de nuestra tradicional hospitalidad y nuestra tan encomiada cortesía.

Ayuntamientos como el de Santander y el de Gijón, que cobran ese impuesto, acordaron suprimirlo, con lo cual demostraron que conocían bien los intereses de las localidades por ellos representadas. Pero se conoce que andan muy faltos de recursos otros Municipios que insisten en exigir ese tributo, y aun de alguno podríamos hablar en el que ha surgido de nuevo el descabellado pensamiento de restablecerlo, después de haberlo suprimido, con aplauso del vecindario.

No comprenderán estos Ayuntamientos que la codicia les ciega, que la ruindad lesiona sus propios intereses y que el mezquino afán de recaudar unos pocos cientos de pesetas al cabo del año les impide ver que todo lo que sea entorpecer el turismo es perjudicial a la nación en general y en particular a los mismos pueblos por cuyo mejoramiento están obligados a velar constantemente?

Imaginémonos que en cada provincia hubiese siete u ocho Ayuntamientos que cobrasen el impuesto de peaje, un tributo por penetrar en el término municipal a los automóviles forasteros. Como en uno de estos rápidos vehículos se puede atravesar en un día dos o más provincias, resultaría que se tendrían que detener catorce o diez y seis veces los viajeros para abonar el impuesto. Y ante molestia tan grande, agravada por las ásperas formas que suelen emplear en nuestra nación los recaudadores de tributos, se puede asegurar que «corrida la voz» por el extranjero, serían muchos los turistas que desistirían de venir a visitar, a recorrer, a admirar las pintorescas comarcas españolas.

Si esto sucede, no pretendamos que el turismo, que produce a otras naciones muchos millones al año, sea para nuestra España, tan digna de ser visitada, un abundante manantial de ingresos. De poco serviría que poseamos una inmensa variedad de atractivos para encaminar hacia acá las corrientes del turismo. El viajero rico no considerará, de seguro, como un sacrificio excesivo el pago de esos derechos de entrada, con los que se confunden a un automóvil con un artículo cualquiera de consumo, y a los que le ocupan con... «las carnes frescas o saladas»; pero sí juzgará tanta exacción como una especie de hostilidad enojosa, insuportable.

Por esto, y ambicionando sinceramente la prosperidad de la nación; convencidos de que nos conviene muchísimo favorecer el desarrollo del automovilismo en España y la fluencia de extranjeros, de esos que se gastan en viajes de placer muchos miles de pesetas, me permito rogar al comisario regio de turismo que, aprovechando estos días en que los Ayuntamientos discuten sus presupuestos respectivos, se dirija en razonada circular a los que todavía cobran esos derechos de peaje o esos impuestos de entrada, para que se apresuren a suprimirlos, si quieren dar facilidades para que las corrientes turísticas se extiendan por toda España, llevando a los pueblos todos, lo mismo a las grandes y lujosas capitales que a las pequeñas y pintorescas aldeas, positivas ganancias, ingresos muy apetecibles.

Si todas las Corporaciones municipales de España hiciesen desaparecer inmediatamente ese enojoso impuesto, se cumpliría el acuerdo adoptado por el quinto Congreso de Turismo, a consecuencia de las oportunas y pertinentes observaciones hechas por los congresistas extranjeros, que, como antes decíamos, se quejaban con sobrado motivo de una falta de mutua correspondencia, de la que nos debemos arrepentir los españoles.

Si el comisario regio de turismo se digna atender esta respetuosa indicación, tenemos por indudable que desaparecerán esos impuestos que agríanamente censuramos, y que no sacarán de apuros, seguramente, a ningún Ayuntamiento.

PABLO M. DE CORDOVA.

Santander y noviembre de 1914.

BIBLIOGRAFIA

Su Excelencia se divierte.—Con el título que encabeza estas líneas, ha publicado una interesante novela Alejandro Larrubiera, el notable y ameno escritor.

Tiene Larrubiera bien cimentada su reputación de novelista, y es de los escritores que cuentan con un público suyo, entusiasta de sus producciones.

En esta su última obra, que ha editado La Novela de Bolsillo, resplandecen todas las buenas cualidades que le han granjeado tan estimable nombre literario, amén de ese humorismo delicado, que no es el menor encanto de su estilo.

Las mil noches y una noche.—Vicente Blasco Ibáñez, el gran escritor al cual debe tantas obras maestras la literatura contemporánea y que aprovecha con un celo laudable los escasos ocios de una activísima vida de artista, para darnos a conocer, por él traducidos, los más interesantes autores extranjeros, acaba de realizar una buena obra, empujando la traducción de esas admirables Mil y una noches, que hasta ahora nos eran conocidas por versiones incompletas y deformadas.

V. Blasco Ibáñez se ha servido para su traducción del texto auténtico de los cuentos que componen ese magnífico centón literario, tal como el gran orientalista Mardrus lo recogiera en sus viajes por Oriente, y así tendremos ahora, por primera vez en castellano, una traducción pura y fiel de esas interesantes narraciones, y lo que es más, debida a la pluma de un escritor insigne.

De esta versión, que constará de muchos tomos, van ya publicados cuatro, y basta abrir al azar cualquiera de ellos para advertir al punto la enorme diferencia que va de la traducción arbitraria que hizo Galland del texto árabe, a esta que ahora se nos ofrece, ceñida y cuidada y enriquecida con cuentos inéditos que el primer traductor tuvo por conveniente suprimir. Aun con un criterio cuantitativo, resulta, pues, superior la versión de Mardrus y Blasco Ibáñez, a la de aquel otro desdichado orientalista.

Las mil noches y una noche, como las denominan sus nuevos traductores, ajustándose al Elif leilat u leila del epigrafe original, son la obra en que el genio árabe cristalizó con todas sus influencias y reminiscencias, y en la que puso cuanto había en él de propio y adquirido, y así tienen un interés igualmente grande para los filósofos, para los historiadores y aun para los que gustan de investigar en la psicología de los pueblos. Y tienen, además, lo que caracteriza a los grandes libros: ese encanto poético que llega hasta las multitudes y las subyuga, granjeando generaciones y generaciones de lectores.

V. Blasco Ibáñez merece, pues, sinceras alabanzas por haberse aplicado a la traducción de obra tan interesante, que puede decirse no conocíamos hasta ahora, pue no

ULTIMAS NOTICIAS

EL CONFLICTO EUROPEO

En los Dardanelos

Explosión del polvorin.

ROMA, 8. «Il Corriere d'Italia» ha recibido un telegrama de Berlín en que se anuncia que el polvorin de los Dardanelos ha volado a consecuencia del bombardeo sostenido por la flota anglofrancesa.

No da más detalles ni apunta, por consiguiente, el número de víctimas que la explosión haya podido causar.

Un héroe belga

Sus hazañas.

BIARRITZ, 8. Dice la «Gaceta de Biarritz» que ha llegado a Cherburgo, donde se propone descansar varios días, el héroe belga Emilio Sapin, de veintidós años.

Según el citado periódico, Sapin, por sí solo, destruyó una batería alemana, cogió la bandera de un regimiento alemán de husares, mató al coronel e hizo prisioneros a 40 individuos de tropa.

A Sapin, por sus heroicas, se le ha concedido el grado de caballero de la Legión de Honor.

Inglaterra y Chile

En amistosas relaciones.

LONDRES, 8. El Gobierno inglés está satisfechísimo de las declaraciones de neutralidad hechas por la República de Chile y de las explicaciones que su Gobierno ha dado respecto a los combates librados junto a aquellas costas por buques de guerra ingleses y alemanes.

Las relaciones entre la Gran Bretaña y Chile son en extremo amistosas.

Sobre la catedral de Reims

Protesta del arcipreste.

BURDEOS, 8. El arcipreste de la catedral de Reims, en nombre del arzobispo y en el suyo propio, ha protestado contra las alegaciones contenidas en la nota que acaba de dirigir el Canciller del Imperio alemán a la Santa Sede acerca de la destrucción de la catedral.

La protesta, que corrobora plenamente las afirmaciones del generalísimo francés, termina diciendo: «En nombre de Su Eminencia el cardenal arzobispo de Reims y en el mío, manifiesto que jamás fueron establecidas baterías ni puestos de observación en las torres de la catedral, y que ni dentro de ella ni en sus alrededores hubo acampadas tropas francesas.»

Al Sur de Roulers

La retirada de los alemanes.

AMSTERDAM, 8. Un testigo presencial de la batalla que se libró al Sur de Roulers refiere que casi todos los proyectiles lanzados por los obuses de las tropas aliadas estallaron con efectos terribles, haciendo

era conocerla haberla leído en la indigesta versión de Galland.

Gómez Carrillo, el atildado cronista, ha puesto un admirable prólogo a esta primera versión literaria y artística, sin embargo, de Las mil noches y una noche.—C. A.

BIBLIOTECAS PUBLICAS DE MADRID

Horario para otoño, invierno y primavera.

Servidas por el Cuerpo facultativo de Archiveros, Bibliotecarios y Arqueólogos, se encuentran abiertas, todos los días laborables, las bibliotecas siguientes:

Real Academia Española (Felipe IV, 2), de nueve a trece.

Real Academia de la Historia (León, 21), de doce a diez y siete.

Archivo Histórico Nacional (Paseo de Recoletos, 20), de ocho a catorce.

Consejo de Estado (Mayor, 93), de diez a doce.

Escuela de Arquitectura (Estudios, 1), de ocho a doce y de catorce a diez y seis.

Escuela Industrial (San Mateo, 5), de diez a trece y de diez y siete y media a veinte y media, y los domingos, de once a trece.

Escuela de Sordomudos y Ciegos (Castellana, 63, principal), de nueve a doce.

Escuela de Veterinaria (Embajadores número 70), de nueve a trece.

Facultad de Derecho (San Bernardo, 50), de ocho a catorce, y los domingos, de diez a doce.

Facultad de Farmacia (Farmacia, 2), de ocho a catorce.

Facultad de Filosofía y Letras (Toledo, núm. 45), de nueve a quince, y los domingos, de once a trece.

Facultad de Medicina (Atocha, 104 y 106), de ocho a catorce, y los domingos, de nueve a doce.

Instituto Geográfico (paseo de Atocha, 1), de ocho a catorce.

Ministerio de Hacienda (Alcalá, 7 y 9), de nueve a catorce.

Museo Arqueológico Nacional (Serrano, núm. 13), de diez a diez y seis, y los domingos, de nueve a doce.

Museo de Ciencias Naturales (Paseo de Recoletos, 20, bajo), de ocho a trece.

Jardín Botánico (plaza de Murillo), de once a trece.

Museo de Reproducciones Artísticas (Alfonso XII, 52), de nueve a doce y de quince a diez y siete.

Biblioteca Nacional (Paseo de Recoletos, núm. 20), de nueve a diez y ocho, y los domingos, de diez a trece.

Presidencia del Consejo de Ministros (Marqués de la Ensenada), de nueve a catorce.

Sociedad Económica Matritense (plaza de la Villa, 2), de trece a diez y siete.

Talleres de la Escuela Industrial (Embajadores, 68), de nueve a trece y de diez y siete a diez y nueve.

Los alemanes en Bélgica

Esperando refuerzos. AMSTERDAM, 8. Según dice el diario «Telegraaf» los alemanes han concentrado en Munster 150.000 hombres para reforzar el ejército de ocupación de Bélgica.

Bel Iser a Ipres

Un anuncio alemán.

AMSTERDAM, 8. En Brujas han publicado los alemanes el anuncio de haber evacuado las posiciones que ocupaban a orillas del Iser para comenzar un formidable ataque contra Ipres.

M. Viviani en París

Varias conferencias.

PARIS, 8. El Presidente del Consejo de Ministros, M. Viviani, que durante su estancia en esta capital se aloja en el ministerio de Negocios Extranjeros, ha celebrado hoy conferencias con varias personalidades.

Principalmente ha recibido a senadores y diputados, tratando con ellos de ultimar los preparativos para la reunión de las Cámaras, que ha de tener lugar antes de fin de año.

En Bakalarjevo

Voluntarios alemanes.

PETROGRADO, 8. Informes de buen origen permiten asegurar que el ejército alemán que opera en Bakalarjevo está compuesto en su mayoría de jóvenes de quince y diez y seis años, los cuales están mal equipados y peor instruidos.

Se hacen matar en grandes masas, y muchos muertos y heridos quedan abandonados en el campo de batalla.

Buques secuestrados

En el puerto de Smirna.

ATENAS, 8. El capitán del puerto de Smirna ha secuestrado todos los buques ingleses, franceses, rusos y belgas que se hallaban anclados en aquel puerto.

Casas alemanas y austriacas

Siguen los embargos.

BURDEOS, 8. En el departamento de los Alpes marítimos han sido embargados 169 hoteles pertenecientes a súbditos alemanes. Sabido es que en las playas de Niza y Mónaco tienen los alemanes muchísimas «villas».

En Mentón solamente había 25 de esos hoteles, que figuran en el número de los embargados.

Apostas sobre la guerra

Astor pierde 500.000 francos.

AMSTERDAM, 8. En los Estados Unidos, desde el comienzo de la guerra, se ent-

Man numerosas apuestas sobre el Italia inter-

En una de esas apuestas ha intervenido

La cosecha de vino en Francia

BURDEOS, 8. Según datos que publica

Serbia y Turquía

Los ingleses en el Golfo Pérsico

Operaciones de los aliados

Sesenta mil heridos

Los socialistas alemanes

La victoria rusa

Los dos amigos

La insurrección en el Transvaal

Ministerio de Cultura

Puede considerarse terminada la insurrección.

Tropas que van y tropas que vuelven

Serbios y austriacos

En Vigo

En la Embajada británica

VIDA DEPORTIVA

HIPICA

ALCANCE POLITICO

ULTIMA HORA

NOVILLADAS

AVISOS UTILES

¡Verdadero Viena!

PARAGUAS

Alfombras y Tapices

Imp. de LA CORRESPONDENCIA DE ESPAÑA

Las tarifas de los tranvías

La Comisión gestora de agregación a Madrid

Problema ha sido éste muchas veces discutido

No ignora esta Comisión los inconvenientes

En el Congreso estuvo anoche, a última hora

Ministeriales muy caracterizados admitían

Ha sido elegido senador por la Academia

El ministro de la Gobernación no salió esta

En Barcelona se ha celebrado la procesión

En la procesión figuraban 35.000 personas.

Los estudiantes de Almería.

La reliquia de la Santa Cinta.

FORTOSA. (Domingo, tarde.) La población

BILBAO. (Domingo, tarde.) Se ha celebrado

TOLEDO. (Domingo, tarde.) A beneficio

TOLEDO. (Domingo, tarde.) A beneficio

TOLEDO. (Domingo, tarde.) A beneficio

asimismo la de algunos aumentos en Correos,

Los presupuestos de Guerra y de Marina

Tiene aún el Gobierno la esperanza de obtener

En cuanto a la intervención civil en Guerra

Claro está que las minorías preferirían el

Anoche se habló de que el presupuesto de

Bueno será advertir que el rumor carece en

Es más: podemos afirmar que el Gobierno

En el Congreso estuvo anoche, a última hora

Ministeriales muy caracterizados admitían

Ha sido elegido senador por la Academia

El ministro de la Gobernación no salió esta

En Barcelona se ha celebrado la procesión

En la procesión figuraban 35.000 personas.

Los estudiantes de Almería.

La reliquia de la Santa Cinta.

FORTOSA. (Domingo, tarde.) La población

Arroyo, de esta provincia, los novilleros her-

EN ZARAGOZA

ZARAGOZA. (Domingo, tarde.) Se ha celebrado

PRIMERO

SEGUNDO

TERCERO

CUARTO

CULTOS PARA EL DIA 9

ESPECTACULOS

EL CARTEL PARA EL DIA 9

ESPAÑOL.—10, Don Juan Tenorio.

COMEDIA.—10, (tercer lunes de moda), La piqueta.

NOVEDADES.—6, En busca de los novios.—7,15, El

MARTIN.—6, El cuento del dragón.—7,15, El amor

TEATRO ALVAREZ QUINTERO.—5 (varmouth), Mito

TEATRO INFANTA ISABEL.—Una heroína de la li

BRASSERIE PALACE HOTEL.—La preciosa cinta de

Imp. de LA CORRESPONDENCIA DE ESPAÑA

